

Deposito legal: VA - N.º 3 1958

## LA TRANSFORMACION AGRARIA ACELERADA

### UNA EMPRESA NACIONAL DE RIQUEZA Y DE JUSTICIA

Próximamente, doce grandes e interesantísimos trabajos de gran actualidad, en nuestro periódico

## “NO” A STEVENSON EN BOLIVIA

# MANIFESTACIONES CONTRA EL GOBIERNO EN LA PAZ

### Cinco muertos y once heridos durante los disturbios

La Paz, 16. — Cinco personas resultaron muertas y once heridos a causa de los disturbios registrados en La Paz con motivo de las manifestaciones contra el Gobierno por la visita del embajador de los Estados Unidos, Adlai Stevenson.

Los actos de violencia registrados han sido los de mayor importancia que se han producido durante la gira del enviado especial del presidente Kennedy por Hispanoamérica. En círculos bien informados se dice que las manifestaciones han

sido organizadas por estudiantes universitarios del ala izquierda y por una organización obrera.

Los manifestantes apedrearon, durante los disturbios, el edificio del periódico “La Nación”, órgano del Gobierno.

Fuertes contingentes de la Policía montan guardia en puntos estratégicos de la ciudad.

El embajador Stevenson, después de sus conversaciones con el presidente Víctor Paz Estenssoro, emprenderá viaje hacia Lima (Perú), hoy viernes.

Stevenson no se hallaba en La Paz en el momento de los disturbios. Se había trasladado a la residencia particular del presidente, en las afueras.

Los manifestantes declararon que pretendían conseguir la libertad de los elementos comunistas recientemente detenidos, acusados de perpetrar un complot para derrocar al Gobierno, así como para tratar de conseguir la suspensión del estado de urgencia proclamado por el Gobierno.—Efe.

### Respuesta alemana a la declaración de Kruschey

## Se prepara en Berlín una gran manifestación favorable a los aliados

Berlín, 16. — Los berlineses de la zona occidental de esta ciudad han organizado una magna manifestación para mañana con el fin de demostrar al jefe del Gobierno soviético, Kruschey que apoyan los derechos aliados en la ciudad. El alcalde, Willy Brandt, ha convocado la manifestación para las siete de la tarde (hora española).

La manifestación ha sido preparada como consecuencia de la declaración hecha anoche por Kruschey de que firmará un tratado de paz por separado con Alemania oriental en caso de que Rusia y los países occidentales no lleguen a un acuerdo en el problema de Berlín.—Efe.

Próximamente será presentado en Madrid el proyecto de construcción

# Valladolid necesita una gran fábrica azucarera en régimen cooperativo

### Produce en su zona en cada campaña 850.000 toneladas de remolacha, la mayor riqueza azucarera de España

### 32.000 socios de la Cooperativa Remolachera de Castilla la Vieja han presentado sus aspiraciones en la Asamblea General



LA REMOLACHA: GRAN RIQUEZA DE VALLADOLID Y DE CASTILLA

Madrid, (Servicio especial de PYRESA).—Valladolid ha expuesto en la XIX Asamblea General de las Cooperativas del Campo una serie de aspiraciones y problemas centrados en torno a un tema de fundamental importancia para la ciudad: la instalación y montaje de una gran fábrica azucarera, la primera que se implanta en España en régimen cooperativo.

Son portavoces de estas aspiraciones, las Cooperativas Territoriales del Campo y de una manera concreta la representación de la Cooperativa Remolachera de Castilla la Vieja —entidad de 32.000 socios— cuyo presidente y tesorero —los señores don Adolfo Sánchez y don Emilio Martín— nos informan sobre este particular:

—Valladolid necesita la instalación de una gran fábrica azucarera, la primera que se monte en España en régimen cooperativo.

—¿Razones...?

—Valladolid —cabeza de la cuarta zona remolachera— produce en su contorno un volumen de 850.000 toneladas de remolacha durante cada campaña; lo que representa la mayor riqueza azucarera de Castilla la Vieja y, por consiguiente, de España. Sólo Valladolid produce 350.000 toneladas de remolacha. El resto, hasta las 850.000 toneladas, lo completa la producción de las provincias incluidas en la cuarta zona, esto es, Palencia, parte de Burgos, Avila y parte de Soria.

—¿Se ha hecho algo para la instalación y montaje de esa gran Fábrica?

—Dentro de breves días presentaremos en el Ministerio de Industria el proyecto de su construcción. Un proyecto definitivo, donde están previstas instalaciones y maquinaria moderna que permita la molidura diaria de 1.500 toneladas de remolacha. El montaje de esta Fábrica nos permitiría corregir deficiencias e insuficiencias de las actuales industriales de Valladolid, y al propio tiempo molinar los excedentes de producción de otras fábricas existentes durante la campaña azucarera.

—¿Objetivo fundamental de dicha Fábrica?

—Revalorizar la producción remolachera y hacer posible el pago a los cultivadores de la raíz de la remolacha a precios más altos que los actuales, en razón de esa gran capacidad de producción, que nos permitiría la puesta en marcha de esas instalaciones nuevas, que pedimos y para cuyo proyecto hemos encontrado las más alentadoras asistencias en los organismos sindicales y estatales.

## Hacia un Convenio Colectivo en la Industria Azucarera

Han terminado en Madrid las reuniones de la Ponencia Mixta de Estudios preparatorios para la implantación de un Convenio Colectivo Sindical en la Industria Azucarera, de ámbito interprovincial. Dichas reuniones han estado presididas por el Presidente Nacional del Sindicato y Presidente del Pleno de la Comisión deliberante, doctor Mirro Sevilla.

Las representaciones económica y social llegaron a un total acuerdo sobre sus respectivos puntos de vista, elaborándose el texto del anteproyecto del Convenio, que el próximo martes, día 20 de los corrientes, será sometido a aprobación del Pleno de la Comisión.

El anteproyecto redactado por la Ponencia Mixta de Estudios contiene trascendentales reformas en materia de retribuciones, participación en beneficios y mejoras complementarias de las prestaciones que actualmente concede la Mutualidad Laboral de la Alimentación a los jubilados y pensionistas por invalidez.

## Nueva York - Madrid, en menos de seis horas

Madrid, 16. —En cinco horas cincuenta y cuatro minutos se ha establecido el nuevo récord entre Nueva York y Madrid, por un avión comercial “Boeing 707”, pilotado por el comandante Roger Rae, con once tripulantes a bordo y 121 pasajeros para Madrid y veinte en tránsito para Roma.—Cifra.

## Ha jurado bailar con Rainero



“De grado o por fuerza, bailaré con el príncipe, aunque deba pedírselo yo misma”, se ha jurado esta encantadora joven irlandesa, de veintidós años, Wyn Meyer, que es maniquí, y así logrará tomar parte en las fiestas organizadas en honor del príncipe Moniero y de la princesa Gracia de Mónaco. Su sonrisa es ya un argumento de fuerza.

## En cinco años desaparecerán todas las barracas barcelonesas



Barcelona.—El ministro de la Vivienda, señor Martínez y Sánchez Arjona, acompañado del alcalde, señor Porcelles, y otras personalidades durante su visita a las barracas de Somorrostro. El señor Ministro anunció que en cinco años desaparecerán todas las barracas barcelonesas y sus habitantes serán alojados en las nuevas y sanas viviendas que se construyen con arreglo al programa previsto.—(Foto “Cifra Gráfica”.)

## La situación en el Oriente Medio

La realidad política y humana de la región donde se entrelazan y chocan problemas e intereses de violencia inusitada.

Un mundo del que todos los días se habla, pero del que apenas se sabe nada sobre las verdaderas motivaciones que le mantienen en una peligrosa tensión.

Un complejo mundo cuyos ecos llegan generalmente deformados al público occidental.

## La situación en el Oriente Medio

es un reportaje que ha escrito el corresponsal volante de PYRESA, J. LIMBERG, uno de los hombres que con mayor perspicacia y agudeza han penetrado en el trasfondo de los problemas que agitan la vida de los pueblos comprendidos en este sector del mundo mediterráneo.

J. LIMBERG describe la verdadera situación de los países del Oriente Medio en los siguientes capítulos:

- El problema del Líbano
- Nasser, Siria y el futuro del Líbano
- Palestina y la existencia de Israel
- El Irak y la figura de Kassem
- Persia, Turquía y el mundo árabe

Desde HOY, en la última página de este periódico.

## La situación en el Oriente Medio

Por J. LIMBERG



# Plaza Mayor

## Valladolid-Madrid

En estos días celebra Madrid el IV centenario del traslado de la Corte a su villa, hecho decidido por la Majestad de nuestro Felipe II. En realidad Valladolid, hasta entonces había tenido más de posada que de Corte, pues muchas otras ciudades ofrecen residencia más o menos quieta a aquellos reyes andariegos; eso, sin contar el largo proceso en la formación de la nacionalidad, que hacia Historia en cada pueblo. De todas maneras, cuando se iba haciendo claro y definitivo lo que venía, Pedro Álvarez había dejado un buen servicio entre rios en el término jurisdiccional de Cabezón, que ese es nuestro origen. Total, pasadas unas centurias y conseguida la unidad, Valladolid fue sede, cancillería, tramoya y escenario de Occidente, con su recién estrenado Mundo al otro lado del mar. De entonces nos vienen ciertas celebraciones históricas literarias, artísticas, y ahí están para contarlos Archivos, San Gregorio, el Museo y plumas fáciles que, como las de Cervantes y Quevedo, harían hablar a los perros o mordaceaban de lo lindo a propósito del "montón de la Antigua".

En realidad, y visto a través del tiempo, fue todo nube de verano; porque ni aun Catedral nos dejó el Rey, que andamos ahora desenterrando la vieja Colegiata, de bastante mayor interés, y no esa Sinfonía incompleta que más sirvió de boceto a San Lorenzo del Escorial. Con aquella manía de huir los barullos, se nos marchó a la Villa del oso y el madroño, casi olvidado de su primera luz. Nos dio el título de ciudad y obispo. No creo que le tengamos que agradecer otra cosa, fuera del general empeño de guardar sus reinos con el mismo espíritu que hoy lo hemos de hacer nosotros frente a toda esa patulea marxista y liberalista, como entonces eran turcos y novadores.

Pero si vamos a decir verdad, nos hizo un favor desviando la tubamula hacia el centro geográfico de la Península. No somos puntillosos, ni el orgullo nos ciega para que nos creamos ser Olimpo. En realidad, también el madrileñismo es muy pequeño, comparado con todo el arteificio oficial y oficioso que rodea a la Villa, Sede y Corte. Sus privilegios tendrá, mas también es cierto que se le exigen grandes sacrificios y no poca responsabilidad a la hora de mantener alto el signo histórico. Allí van a parar, como es lógico, lo mejor y lo peor, cada cual con sus objetivos nobles o torcidos, fuerzas que en cualquier otra parte están más vistas y enfocadas; eso sin contar la población flotante —isidros de todo tiempo— y diplomacia, que siempre va a lo suyo. En fin, que si tiene sus indudables ventajas ser el ombligo del país, también sus inconvenientes. Y más vale la tranquilidad seria de esta vieja meseta castellana, con la ventaja de contar al lado esa feria de un Madrid multicolor, oficial y representativo. A estas alturas, los vallisoletanos seríamos los menos, invadidos por los cuatro puntos cardinales de la Península; y como quien dice, sin poder nunca ser dueños de nuestra propia casa.

EL BUSCON

# BUZON DE ALCANCE

## Carta del pueblo a la ciudad

¿Cómo estás, querida amiga? Ya sé que muy preocupada. Problemas y más problemas nacen a diario, a los que tienes que buscar solución tus regidores. Me enteré de la Huerta del Rey, de la vigilancia del Pisuerro, y, como no, del nuevo horario de trabajo. Y la verdad es que este último no lo entiendo, porque en esencia creo que las cosas quedan como estaban; eso para nosotros, porque en los pueblos no te voy a decir que supone poco, sino nada. Aquí, ya sabes, se trabaja a ritmo del tiempo, pero no del tiempo medido y controlado por un reloj, sino del tiempo atmosférico. Sus accidentes más o menos oportunos serán la sirena de entrada o salida al trabajo del campesino (que más suena esta palabra). Las vacaciones suelen ser causa de heladas o tormentas y los descansos se atemperan a las necesidades, que ya en este tiempo son muchas. Como vero tiempo, el reloj casi ni se mira. Se come a mediodía, cuando el sol está en alto, sea la una o las dos; se deja el trabajo cuando se pone y se comienzan las faenas cuando todavía no ha salido. Este es el horario, en términos generales, que rige de siempre, si bien puede haber empresas que llenen con todo rigor el horario para sus obreros; mas el agricultor propietario lleva el plan antedicho. No puede por menos, falta el tiempo; las labores se amontonan y llaman a un tiempo el riego, las alfajas, la remolacha, las algarrobas y el barbecho. Más hombres, si, para aumento de gastos está el horno... Y lo malo es la que se acerca. Me parece que muchos no han pensado con detenimiento el problema. Pero hay que echar a un lado preocupaciones. Por eso, aunque haya mucho que hacer, nunca falta un ratillo para presenciar la corrida de toros o el partido de fútbol en la televisión. Como el agricultor que trabaja sus propias fincas o con ayuda de algún obrero depende en todo del tiempo, siempre le queda el recurso de ampararse en aquello de "me haré idea que llovió y no se pudo hacer nada".

Que como consecuencia de ello las oficinas y comercios cierren menos tiempo a mediodía. De perlas. Porque antes, después de comer se metía uno en los cafés "café", y entre saludos de conocidos y conversaciones en torno al tiempo y cosechas, se mataba ese rato; pero ahora da cierto apuro entrar por esas puertas que siempre temblará uno en cruzar, porque no se sabe si están abiertas o cerradas. No es que nos parezcan mal, al contrario, gusta, y mucho, es que no te puedes hacer idea del enorme contraste de nuestros bares a los tuyos. Con siete tablas se armó el mostrador; otras seis o siete mesas, cada una diferente, para contraste muy del tiempo y un par de docenas de sillas, también muy del tiempo... de Matusalén. Y ya está. Claro, que el negocio no tiene nada de tal. Yo creo que no se trata de de un medio de vida, sino de una vocación o predisposición. Vamos, que si la quitan a Petra o Victoria el bar ya no vivrían a gusto. Los días de entre semana, algún chato de cincuenta y cuartillos para casa, y se terminó; el sábado ya luce un poco, porque se piden hasta chirimibacas. (No te asustes, si no te explicare que chirimibaca es una botella de las de gaseosa llena mitad de ese líquido y la otra mitad de vino); y, por fin, los domingos es cuando de verdad se trabaja en negocio. Por si tienes nostalgia del ayer lejano, todavía puedes tomarte un café de puchero. Así que cambia de repente de escenario y verás cómo te encuentras. Por lo demás, y en cuanto a horas, ya ni damos importancia a que tú nos impones un tiempo para cada cosa, cerrando o abriendo dentro de un horario. Nosotros, por el contrario, estamos siempre con la puerta abierta día y noche, y no es raro oír un bando llamando a los labradores para las diez de la noche o avisar al médico a las once de la mañana igual que a las tres o a las cinco de la tarde. Por cierto que me tras a recordar esas Compañías aseguradoras médicas con muy buen tema de crítica en torno al horario de visita, atención en consultas y rapidez en servicios, de lo que me quejaré otro día.

Hay un día que sale de cuenta y el que me parece más ordenado. Naturalmente, es el domingo. Digo que más ordenado aunque ya a las diez de la mañana se lleve seis horas de andar para acá y para allá, regando o arrancando legumbres. Pero amiga, llega la hora de misa y todos a una. Es la ventaja que tenemos en los pueblos; la hora de misa es una hora especial, es una reunión total de todos los vecinos. En casa no quedaron más que los enfermos e impedidos y los indispensables para atenderles. Yo creo que en esto os ganamos, porque hacemos de la misa del domingo número principal del programa de ese día. La gran familia se reúne durante treinta o cuarenta minutos, canta, reza y escucha. Igual hará por la tarde al rosario. Entre uno y otro actos, pues nada, o poco; a la salida del primero, unos minutos, y a comer; luego, si ya calienta, un rato de siesta, y después del rosario, la brisa de los viejos: Porriras, Teofilo, "el Mochuelo", etc., o a jugar a la hita o chana, como llaman por aquí, en el rincón de Teodosio, en la que se debe limonada, que se va haciendo a medida que se va jugando los contendientes.

Esto no es un poblacho, es un pueblo como hay muchísimos. No creas que no se juega al dominó, al mus y a otras diversiones; lo que pasa es que te cuento lo más típico y lo más corriente.

¿De qué te sirve que te dijera que hay cine los domingos, cuando tu ver y oír no sea ni mediano? ¿Quieres que te diga que tenemos Tele-Club, donde por poco más de nada vemos los programas que deseamos? Pues sí, todo eso y más tenemos, así que no vayas a creer que esto es horroroso y no vayas a colarnos aquello que murmuran que fue aquí donde a Mariano Medina en su programa de noche, cuando nos hablaba del tiempo y se le veía casi todo el cuerpo, como no daba cambio, le tiraron una botella que destrozó el televisor, y que por eso ahora ya no asoma más que un poco de la mano.

Y hasta otra, con un abrazo muy fuerte.

MANUEL DEL CAMPO

EN LOS CAMPAMENTOS DE VERANO HA SONADO LA HORA DE LA ALEGRÍA Y LA CONVIVENCIA ABIERTA. Muchacho: Inscríbete en cualquiera de los tres turnos del Campamento Provincial "Onésimo Redondo", montado en la playa de Somo-Loredo.

# NUESTRA CIUDAD CADA DIA

## «Operación Televisor» para el Asilo de Ancianos de Rioseco

### Ayer, un día pródigo en donativos

No todo ha de ser amargo. Ayer, por ejemplo, el día fue de auténtico "caramelo". Una buena réplica a la mala pasada de ese pobrecito gamberro que jugó la carta cobarde del anonimato. El caso es que "llovieron" las llamadas telefónicas de repulsa a tan incalefible broma y las visitas a la Administración de LIBERTAD para la entrega de aportaciones de diversa cuantía. Entre las llamadas, las de los jóvenes ganaderos don José y don Luis Molero Sánchez, que no dejan pasar ocasión de esta índole para mostrar su generosidad. Y con respecto a las "visitas", un crecido número de donantes de Medina de Rioseco, cuya relación nos vemos obligados a fraccionar por falta de espacio.

En fin, que el día de ayer fue superior en todos los aspectos, lo cual, naturalmente, celebrarán los simpáticos ancianos del Asilo-Hospital mucho más que nosotros, que, dicho sea de paso, nunca hemos perdido las esperanzas de recaudar lo necesario para ese magnífico televisor "PHILIPS" que ellos esperan con tanta ilusión.

Los donativos, repetimos una vez más, se reciben en la Administración de LIBERTAD.

**CUPON DE LOS CIRGOS**  
NUMERO **971**  
premiado ayer

	Pesetas
Suma anterior .....	9.025
D. José y D. Luis Molero Sánchez .....	500
D. Francisco B. Marcos .....	15
Un alférez provisional .....	25
RIOSECO	
D.ª Josefa Junquera .....	25
D.ª Juana Trigo .....	10
D. Arsenio Junquera .....	25
Una enferma .....	10
Suma y sigue .....	9.635

## LA REGION Y SUS NOTICIAS

### MEDINA DEL CAMPO

**TIRO AL PLATO**  
A beneficio de Cáritas Interprovinciales se han celebrado durante las Fiestas y Fiestas de San Antonio unas competiciones de tiro al plato en el campo del Castillo de la Mota.

Las tiradas se han efectuado durante cuatro días y se han efectuado por el sistema "skeet" individual.

El primer día resultaron vencedores los señores González Castro, don Alberto de la Serna y don Florentino Cid.

El segundo, don Alberto de la Serna, don Emilio Fernández García y don Dionisio Alonso.

El tercero, don Alberto de la Serna, don Emilio Fernández y don Jesús Brezmes.

El cuarto día y final de las competiciones, en la que se disputaba la Copa "Gran Tirada Medina del Campo", donada por Tejidos la Fundadora, S. L., de esta Villa fue ganada por don José Luis Alvarez, de Valladolid (subcampeón nacional de tiro al plato); don Emilio Fernández García, de Medina del Campo, y don Pahino, de Viana de Cega.

**EL TIEMPO**  
Continúa siendo el tiempo de temperatura elevada. En el cielo hoy existe menos nubosidad que el día anterior y corre viento más flojo. En el campo se continúa la siega de algarrobas. La cebada ya se comenzará a segar en la próxima semana. El trigo ya va tomando color rojizo.

**PASEO DE VERSALLES**  
Con las reformas realizadas en el paseo de Versalles y al dotarle de modernas farolas de alumbrado eléctrico, ha quedado convertido este lugar en el paseo principal de la localidad.—DEBRAN.

**INSTITUTO FEMENINO "NUNEZ DE ARCE"**  
**Exámenes de grado elemental**  
Para realizar los ejercicios correspondientes a la prueba de calificación de Grado Elemental, se convoca para mañana, sábado, día 17, a las nueve de la mañana, en la Escuela Normal de Maestras (Plaza del Campillo), aulas 4 y 5, a las alumnas oficiales del Instituto declaradas aptas en esta convocatoria, y a las alumnas libres declaradas aptas en convocatorias de años anteriores y exentas, por ello, de la prueba de aptitud.

**Hablemos del TIEMPO**  
Máxima ayer: 26,8.  
Temperatura máxima, 26,8.  
Temperatura mínima, 12,0.  
Temperatura a las 13 h., 24,0.  
Velocidad máxima del viento, 32 kilómetros por hora.  
Lluvia, 0,0.

### VILLAFRECHOS

**Fiestas de San Antonio**  
En la iglesia conventual del Real Monasterio de Santa Clara, de esta villa, se han celebrado una solemne novena y la fiesta religiosa en honor de San Antonio de Padua, con misa oficiada por el reverendo señor cura párroco, don Domitilo Martínez Vieario, amenizada por la reverenda madre vicaria, Sor Resurrección Salcedo, y cantada por el coro juvenil de las Religiosas Clarisas, habiendo corrido a los actos religiosos, tanto al novenario como a la misa, muchas personas devotas del santo.

Si toda la iglesia se hallaba adornada, el altar del santo estaba magnífico, lleno de flores y azucenas y profusión de luces que hacían resaltar la hermosa talla del santo milagroso.

**CORRESPONSAL**

## Del 8 al 19 de julio próximo La III Exposición Provincial de Industria, en las Delicias

Al igual que en años anteriores, del 8 al 19 de julio próximo volverá a celebrarse la III Exposición Provincial de Industria.

La Comisión Organizadora de la misma viene llevando a cabo en estos días una intensa labor acerca de todos los fabricantes e industriales de Valladolid al objeto de hacer posible una nutrida participación de casas expositoras y mejorar notablemente las instalaciones de los "stands" y de todo el recinto.

Es inmejorable la oportunidad que se ofrece a todos los industriales de nuestra provincia para conseguir la máxima expansión comercial de toda clase de productos.

El esfuerzo de dicha Comisión merece, sin duda alguna, que todas las empresas vallisoletanas acudan a esta manifestación industrial como expositoras y así podrá conseguirse en un futuro próximo que Valladolid cuente con una exposición oficial de mayor envergadura.

Las empresas que aún no tengan contratado el espacio para su "stand" pueden solicitarlo en las oficinas de la organización (Pasaje, 4, primero derecha, teléfono 72439), donde les serán facilitados los informes precisos sobre dicha exposición.

**IGLESIA DE SAN ILDEFONSO**  
Tercer día de la solemne novena al Sagrado Corazón de Jesús.

A las ocho de la tarde, exposición mayor de S. D. M., estación, rosario, novena y reserva.

**PARROQUIA DE SAN PEDRO**  
Dia séptimo del solemne novenario al Sagrado Corazón de Jesús.

Por la mañana, a las 8,30, misa de comunión.  
Por la tarde, a las 8,30, exposición de S. D. M., estación, rosario, ejercicio de la novena y sermón que predicará el R. P. Daniel María Agacino, S. J.

## Hermandad Provincial de la División Azul El próximo domingo, a las once y media, misa en el Santuario por los Caídos

### Después se celebrará una reunión en la Casa Sindical

Se recuerda a todos los afiliados a esta Hermandad Provincial que el próximo domingo, día 18 —tercer del mes—, corresponde la celebración de los sufragios mensuales que esta Hermandad viene celebrando en memoria de nuestros gloriosos caídos y fallecidos, por lo que a las 11,30 de dicho día se celebrará en el altar de los Mártires del Santuario Nacional de la Gran Promesa la santa misa, a la que se encarece la asistencia de todos los combatientes de la División Azul y sus familiares, enfermeras, familiares de nuestros caídos y, en general, a cuantas personas quieran sumarse a nuestros sufragios.

A continuación de la santa misa, y en el salón de actos de la Casa Sindical (Fray Luis de León, 9), se celebrará una reunión general de afiliados, en la que se les dará cuenta de diversos asuntos que, por su índole, deben conocer, por lo que esta Junta de Gobierno espera la puntual asistencia de todos los divisionarios pertenecientes a esta Hermandad.

## El domingo, cuestión de Auxilio Social

El próximo domingo, día 18, celebra "Auxilio Social" la segunda cuatrista del mes con el emblema "Gijón".

La Delegación estará abierta hoy, viernes, sábado y domingo, de diez y media a doce y media de la mañana para recoger los emblemas correspondientes.

## Moisés Garcés Cortijo, premiado en Barcelona

Nuestro querido colaborador, el ilustre y laureado poeta de Peñarafiel, Moisés Cortijo, ha obtenido un premio de mil quinientas pesetas en refida competición por una espléndida poesía en los Juegos Florales convocados por los Almacenes Jerba, de Barcelona.

Le felicitamos cordialmente por su nuevo galardón.

## ANUNCIOS TELEGRAFICOS

**ENSEÑANZAS**  
"CEREZO YUSTE": Escuela Autonomista. Clases, mecánica, código, prácticas cannon y turnos. (Carnets rapidissimamente). Garantizados Alcañales, 1, segundo. (Junio Bar "Candil"). Teléfono 21675.

**ESTORIAS**  
"CEREZO YUSTE": Transferencia vehículos. Carnets conducir Pasaportes. (Confiemos estos trámites) Alcañales, 1, segundo. Teléfono 21675.

**MAQUINARIA**  
SEGADORAS atadoras de ocasión. buenos precios. Hijo de José Vidal. Paseo de Zorrilla, 57.

**TRACTORES "GULDNER"** de 20 y 30 HP., contado y facilidades de pago. José Vidal, Paseo de Zorrilla, 55.

**COSECHADORAS** autopropulsadas "HOFHERR", motor "Mercedes Diesel", con empacador de paja, contado y facilidades. José Vidal, Paseo de Zorrilla, 55.

**VENTAS**  
HASTA 30 JUNIO liquidamos todas las existencias de nuestra fabricación de muebles, armarios, cocina, dormitorios, comedores, etcétera. "Sango". San José, 11 (Arco Ladrillo).

## PARA PREPARAR PIENSOS AVEMINA

El aceite natural con vitaminas A y D3. NO SE VENDE A GRANEL



Nuestro querido colaborador, el ilustre y laureado poeta de Peñarafiel, Moisés Cortijo, ha obtenido un premio de mil quinientas pesetas en refida competición por una espléndida poesía en los Juegos Florales convocados por los Almacenes Jerba, de Barcelona.



# VALLADOLID: hombres, hechos, problemas

**Inauguración en Corrales de Duero de los nuevos lavaderos, cementerio y fuente pública. Los actos fueron presididos por el Subjefe Provincial y el Arzobispo. El doctor García Goldáraz confirmó a numerosos niños**



El subjefe provincial del Movimiento, camarada Antonio Lorenzo Hurtado, el prelado de la diócesis, doctor García Goldáraz, acompañado de las autoridades del pueblo, se dirigen hacia las obras que fueron bendecidas e inauguradas, entre el entusiasmo de la población.

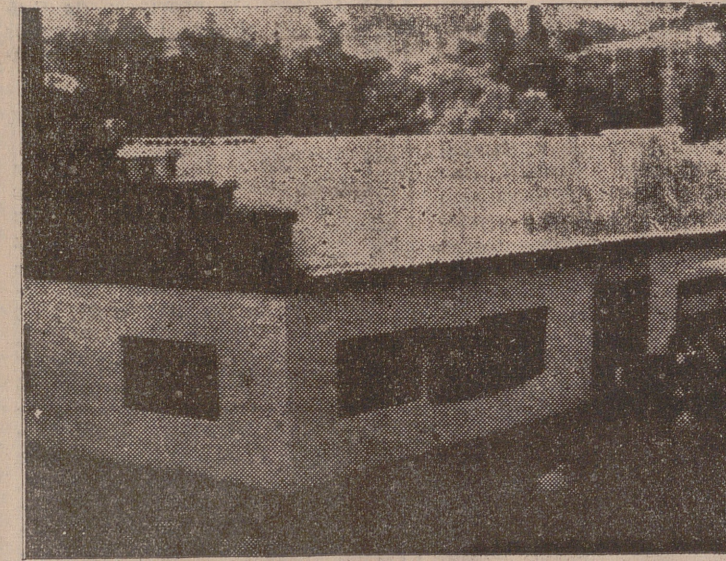
Tuvo lugar en Corrales de Duero la bendición e inauguración de diversas obras, recientemente construidas, y consistentes en lavaderos, nuevo cementerio y fuente pública. Corrales de Duero, por tanto, vivió ayer un día extraordinario. Primeramente, y al margen de estos actos de gran significación social, el pueblo vivió en fervor y vibrar de fiesta en la llegada del arzobispo, doctor García Goldáraz, al que acompañaban su mayordomo, don Leopoldo Hernández, y caballán, don Luis Isasi.

Contestó a sus palabras el camarada Lorenzo Hurtado, quien tras justificar la ausencia del Gobernador y del Presidente de la Diputación, felicitó al pueblo por las obras inauguradas, y dijo que haría llegar a la primera autoridad la adhesión incondicional del pueblo de Corrales y sus legítimas aspiraciones. Fue muy ovacionado por sus magníficas palabras.

Las obras bendecidas e inauguradas fueron: una fuente pública, situada frente a la iglesia; unos nuevos lavaderos, si-

tuos en las afueras de la localidad y construidos según las técnicas más modernas, y un nuevo cementerio, ampliación del antiguo existente, con su correspondiente capilla.

Finalizados los actos se cantó el "Cara al Sol", dando los gritos de rigor el Subjefe, y después el Ayuntamiento obsequió con un vino español a las autoridades, que al abandonar el pueblo fueron despedidas con iguales muestras de simpatía que a la llegada.



Estos son los lavaderos bendecidos e inaugurados en el pueblo de Corrales de Duero. Construidos según las más modernas exigencias, constan de un total de veinte pilas, situadas diez a cada lado.

## FRENTE DE JUVENTUDES

**Dió comienzo un nuevo Cursillo de Precapacitación Social Organizado por la Sección de Centros de Trabajo**

Dió comienzo en el hogar del Aprendiz un nuevo Cursillo de Precapacitación Social, organizado por la Sección de Centros de Trabajo del Frente de Juventudes. Asiste al mismo un numeroso grupo de trabajadores menores de veintidós años, seleccionados entre aquellos que siguieron las enseñanzas de la hora semanal o participaron en las Misiones Culturales celebradas en el último trimestre.

Durante la celebración del Cursillo se impartirán enseñanzas de movimientos y problemas sociales, Historia y Arte, Legislación Laboral, Religión, etc.

## CAMPAMENTOS DE VERANO

Ha sido abierto el plazo de solicitud de los Campamentos Juveniles del Frente de Juventudes para asistir al primer turno del Campamento "Onésimo Redondo", enclavado en Laredo (Santander), que dará comienzo el próximo día 1 de julio. Las solicitudes, según el modelo oficial, se remitirán a la Delegación de Juventudes hasta el día 20 del actual (Muro, 7).

Presidió el acto y pronunció la lección inaugural el jefe de la Sección de Centros de Trabajo, señor Delgado Ferro.

**El Grupo de Danzas de Valladolid triunfa rotundamente en Santarém (Portugal) Intervino en un festival folklórico-internacional**

El Grupo de Danzas de Valladolid, compuesto por danzantes de la ciudad y el Grupo Mixto de Tudela de Duero, acaban de cosechar un nuevo triunfo en el Festival Internacional Folklórico que se ha celebrado del 9 al 11 del mes actual en Santarém, cabecera de la región de Ribatejo (Portugal).

En este festival han actuado grupos folklóricos de Grecia, Holanda, Portugal y España. Portugal presentó 30 grupos.

El Grupo de Danzas de Valladolid ha captado en todos los momentos de sus actuaciones los aplausos, simpatías y admiración del público. Es posible que como

## Arte ARTISTAS

**"Hay muy buenos pintores en España y demasiados..." dice Luis García-Ochoa**

Su pintura, marcadamente españolista, es una auténtica necesidad espiritual

Luis García-Ochoa, pintor. En el catálogo de la Exposición, dice: "Nace en San Sebastián, en 1920. Ha realizado veintitrés exposiciones individuales. Ha tomado parte en las Bienales de Venecia, Sao Paulo e Hispano-americanas. Ha ganado los premios del Ayuntamiento de San Sebastián, "Arte y Hogar", y "Loewe", de Galerías Biosca", entre otros. Sus cuadros están en Madrid, en Milán, en Nueva York..."

Ahora, en la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Salamanca, Luis García-Ochoa expone veinte óleos.

—Defínalos...

—Es una pintura expresionista. "Muy marcadamente expresionista", ratifica. Y habla del expresionismo como constante común de la pintura española. "La gran pintura española fue siempre expresionista", asegura. (Luis García-Ochoa, autodidacta, hecho a sí mismo, es hombre de opinión formada. Y autorizada.)

—Fue siempre así su pintura?

—No. Empecé en una línea impresionista, muy afrancesada.

Vivió en París, como becario del Gobierno. (Esto también lo pone en el catálogo.) Y Bonnard le influyó mucho. Después estubo en Italia. Su pintura evolucionaba, iba siendo más constructiva. Más búsquedas y evolucionas, y va a desembocar en el expresionismo.

—Hice algo de abstracto también. Pero no lo enseñé mucho...

La conversación queda ahí. Me dice que el arte abstracto de ahora es más puro. Antes era una abstracción surrealista. "Ahí está Miró", García-Ochoa corre en el arte abstracto, en su sinceridad.

—¿A qué escuela pertenece usted?

—Formé parte de la "Joven Escuela de Madrid".

—¿Con quién ha estudiado pintura?

—Aprendí yo. Lo llevaba dentro. Antes estudié arquitectura. Lo estudié, me cuenta, pero abandonó sus estudios por la pintura. En el año 48 —a los veinticho, pues— se presentó por vez primera en una exposición individual en Madrid.

—Era una salida arriesgada. Entonces dominaba el arte académico...

Pero aquello salió bien. Crítica y público le trataron mejor de lo que él esperaba. Y desde entonces, 23 exposiciones. "Con ésta, 23". Bueno. En muchos sitios: Madrid, Barcelona, Bilbao, Salamanca, Zaragoza, Valencia... La crítica le trató siempre bien. El público... vaya, regular. ¡Si no fuera por lo que se vende al extranjero! El mayor ambiente Barcelona. Y a todo esto...

—¿Qué es la pintura para usted?

—Mi profesión: mi manera de vivir.

—¿Nada más?

—Sí. La forma de expresar mi personalidad.

García-Ochoa pinta constantemente. Pero es la suya una elaboración muy lenta muy me-

ticulosa. Y muy exigente. A veces, casi por nada, destruye un cuadro para volver a hacerlo.

—¿Qué opina del momento actual de la pintura en España?

—Hay muy buenos pintores. Y demasiados...

Hay "suspense" en la frase. Pero en seguida se cambia la conversación. En la Sala de Exposiciones ha entrado don Miguel Ferrer, consejero de la Escuela de Nobles y Bellas Artes de San Eloy de Salamanca. Y don Ramón Pérez Sánchez, director de la Sucursal en Valladolid de la Caja de Ahorros de Salamanca. Quiero decir, que la charla, aun sobre pintura, se ha generalizado.

—¿Cree usted en la inspiración? —pregunto a García-Ochoa, finalmente.

—No. La obra llega a través del trabajo.

RODERO



LUIS GARCIA OCHOA

**Se celebró la fiesta de Jesús Maestro. Por la tarde, hubo una gran concentración infantil en la Catedral. Fueron entregados los Premios del Certamen Catequístico Diocesano**



Se celebró la fiesta de Jesús Maestro, y con este motivo se celebró por la tarde, en la Catedral, una gran concentración infantil a la que concurren niños y niñas de las escuelas nacionales con sus maestros, y los de muchos colegios de religiosas y religiosos, llenando los niños y niñas concurridos la totalidad de la nave central y parte de las laterales.

Presidían el acto el vicario general del Arzobispado, don Modesto Herrero; el inspector jefe de Enseñanza Primaria, don Antonio Ibañez; el director de la Escuela del Magisterio Masculino, don Isidro Salas; el director del Secretariado

## CENTROS OFICIALES

**La Diputación concede 6.000 pesetas para los gastos de tratamiento, de una niña afectada de poliomielitis**

**Felicitación a la Granja-Escuela "José Antonio" por los trofeos conseguidos**

**Sesión de la Comisión de Gobierno de la Corporación Provincial**

Celebró sesión la Comisión de Gobierno de la Diputación Provincial, bajo la presidencia del señor Berzosa Recto, con asistencia del vicepresidente señor García Gutiérrez y de los diputados señores Castro Alonso, Fernández de la Mola, Fernández Madrid y Gil Calvo, asistidos del secretario general, señor Negueruela y Caballero, y por el interventor de Fondos, señor Bergillos Naval, aprobándose el acta de la sesión anterior.

Previo los informes favorables

**Mañana marchan hacia Las Baleares los marinos voluntarios de la Cruzada**

**Participarán en las maniobras aereo-navales del Mediterráneo**

Mañana, sábado, saldrán de la estación del Norte de Valladolid grupos de marineros voluntarios de la Cruzada pertenecientes a las provincias de Salamanca, Zamora, Avila y Valladolid, para participar en la segunda fase de las maniobras aeronavales que se están celebrando en el Mediterráneo.

Veintidós de estos marineros voluntarios pertenecen a Valladolid, capital y provincia; el resto, hasta un total de cien, pertenecen a las provincias citadas anteriormente. El próximo domingo, a las doce de la mañana, marineros voluntarios de la zona Madrid-Norte embarcarán en los destructores de la Escuadra.

de la Comisión, el señor Presidente decretó lo que sigue:

Conceder una ayuda económica de 6.000 pesetas para los gastos de un tratamiento de recuperación física para una niña afectada de poliomielitis.

Anunciar el concursillo en las condiciones establecidas para otros meses con el fin de adquirir los artículos de alimentación con destino a los centros benéficos provinciales para el próximo mes de julio.

Aprobar la certificación número 7 de las obras de reparación del camino de Villagarcía a Castromonte, importante 2.664,05 pesetas, a favor de don Juan Rodríguez.

Aprobar la certificación número 2 de las obras de reparación del camino de Villacreces a Pozuelo, de 21.022,20 pesetas, a favor del Ayuntamiento de Villacreces.

Aprobar la nómina de las cantidades que corresponde percibir a Ayuntamientos de la provincia en concepto del 25 por 100 del recargo municipal sobre el arbitrio del producto neto y a cuenta de las cantidades ingresadas durante el año 1960, importante en total 428.715,44 pesetas.

Aprobar varias cuentas de los servicios provinciales.

Ver con satisfacción las dos copias concedidas a la Granja Escuela Provincial "José Antonio", entregadas por el Jefe Nacional del Sindicato de Ganadería por haber obtenido el premio especial en el III y IV Campamentos Nacionales de rendimiento en leche de ganado bovino, raza churra, y felicitar al señor Director de dicha Granja y al personal que con él ha colaborado.

## VISITAS AL GOBERNADOR CIVIL Y JEFE PROVINCIAL

El Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento ha recibido en el día de hoy, en sus despachos oficiales, las siguientes visitas:

Camarada Antonio Centeno Herrera, alcalde y jefe local del Movimiento de Cigales; don Eduardo Enderiz Artajona, presidente del Club San Nicolás; doña Rosa Tejer García, doña Clementina López, doña Antonia Arroyo, don Angel Cantabrana y doña María Teresa Fernández.

## Vida Sindical

**Reuniones en el Sindicato Provincial de la Vid, Cervezas y Bebidas**

Se ha reunido el Grupo de minoristas de Vinos, presidido por don Jesús Muñoz Onsurbe.

En la reunión se constituyó oficialmente el Subgrupo, según instrucciones del Sindicato Nacional, siendo elegidos presidente del mismo, don Jacinto Muñoz Conde; y vocales, don Germán Abad Ces y don Alejandro Duque Benito.

Finalmente se debatió sobre el horario de trabajo, acordándose hacer la petición consiguiente.

También se celebró pleno de la Sección Social del Sindicato de la Vid, Cervezas y Bebidas, que presidió don Angel Miguel García.

Asistieron el vicesecretario Provincial de Ordenación Social y el presidente del Sindicato. El vicesecretario explicó el alcance de la Ley de Convenios Colectivos Sindicales, y puso como ejemplo la Empresa Cervezas Santander, S. A. de Valladolid, que recientemente ha firmado el suyo. Varios de los presentes le formularon numerosas consultas, que fueron contestadas.

**SINDICATO DEL ESPECIAL TACULO**

Presidida por don José Bailón, se ha reunido la Junta Sindical del Sindicato Provincial del Espectáculo.

En dicha reunión se examinó un expediente de crisis, que fue debatido ampliamente, acordándose emitir el oportuno informe.



# LO DICEN OTROS

## LA ESPAÑA DEL LATIFUNDIRIO

Recientemente se ha publicado un interesante estudio del Ministerio de Agricultura sobre las doce provincias que constituyen la España del latifundio. No es igual la situación en todas ellas. Están en cabeza las dos provincias extremeñas, Cáceres y Badajoz, y Sevilla, donde las fincas superiores a las 250 hectáreas ocupan un 42, un 45 y 48 de la extensión total de la provincia; siguen Cádiz y Huelva, con 41,9 y 36,2, respectivamente; pero ya Córdoba se queda en 32, y provincias como Jaén y Ciudad Real han rebajado considerablemente sus índices, que son de 18 y 18,9, respectivamente. No obstante, el problema del latifundio continúa en pie, puesto que es un total de 200.000 hectáreas el que, en esas doce provincias, se reparten las fincas de la extensión mínima mencionada.

Que ni siquiera respecto del latifundio se pueda dar una conclusión general, apenas requiere argumentos. Hay tierras que no rinden, porque no pueden rendir y jamás se debieron labrar, y hay otras que no podrían rendir si se dividieran, y donde la reforma, en consecuencia, sólo podrá operar sobre el número de propietarios, sustituyendo el dominio individual por formas cooperativas, por ejemplo, o arbitrando los medios precisos para suplir las escasas disponibilidades de capital, que es la causa en gran parte de la productividad limitada de la zona de grandes dehesas y de la campiña andaluza. Otras veces, no obstante, y pensamos que con carácter general, convendrá pensar en dar paso a las fincas de mediana propiedad o empresas agrícolas de carácter familiar que se presentan como célula ideal de la futura sociedad rural española, no sólo por razones de productividad económica, sino por razones de carácter social, que aprecian en la explotación familiar un precioso elemento de estabilidad social.

(DE "YA")

## Seguridad social: 222 millones al día

En París, en el Palacio de Chaillot, se ha celebrado el III Congreso Mundial de Previsión de los Accidentes Sociales. Han asistido mil quinientos delegados representando a cuarenta y seis naciones.

M. Aimé Texier, presidente del Instituto Nacional de Seguridad de Francia y presidente también de la Federación Nacional de los Organismos de Seguridad Social, ha hecho algunas declaraciones interesantes por los datos que en ellas se suministran.

"Los accidentes de trabajo —ha dicho— costaron en 1959 la cantidad real de 675.000 millones de francos antiguos a la economía nacional francesa; es decir, 18 millones y medio de francos nuevos al día." La cifra equivale a 222 millones de pesetas. Al cabo del año, 79.920 millones de pesetas.

Los efectivos asalariados de Francia ascendían en 1958 a 9.133.624 trabajadores. Se registraron un total de 1.135.276 accidentes laborales. Se perdieron 96.556.209 días de trabajo, lo que representaba más de trescientas empresas de mil operarios cada una en inactividad durante todo el año.

De los accidentados, 1.056.624 no sufrieron más consecuencias que las de faltar al trabajo; 76.587 resultaron incapacitados permanentemente; 2.065 fallecieron. Hubo un herido por cada nueve trabajadores; un herido cada ocho segundos; un quebrantado físicamente cada dos minutos y un muerto cada hora.

Las cifras más trágicas de esta estadística del dolor del trabajo son los 76.587 inválidos a perpetuidad y los 2.065 que perdieron la vida en 1.135.276 accidentes laborales acaecidos en Francia durante un año. Y este otro dato: a pesar del progreso técnico, los accidentes de trabajo no disminuyen en el mundo.

(G. L. de TORRE, EN "LA GACETA DEL NORTE")

## El precio del dinero

Existe una ya antigua polémica, tanto científica como práctica, acerca de la eficacia de la política monetaria del tipo de descuento, es decir, de la política basada en la manipulación sobre el tipo de interés que han de pagar los Bancos comerciales por refinanciarse de sus créditos en el Banco central. Es importante comprender bien este encadenamiento crediticio para percatare del significado de la política del tipo de interés o de descuento.

De acuerdo con las condiciones de seguridad y rentabilidad avizoradas por los empresarios, éstos solicitan crédito a los Bancos, que a su vez se nutren de liquidez, o sea de capacidad crediticia acudiendo al Banco central, que les financia mediante operaciones de crédito o descuento, que son la fuente que alimenta en origen el circuito monetario. Naturalmente, estos eslabones de endeudamientos sucesivos, de los particulares con los Bancos y de éstos —en nuestro caso— con el Banco de España, se ven afectados por el tipo de descuento que debe reflejarse en los intereses que en sus operaciones de activo cobra la Banca a su clientela.

¿Qué ocurre en una coyuntura económica que se mueva a ritmo excesivamente lento? Las expectativas de beneficio son insuficientes para impulsar la demanda de dinero para nuevas inversiones por parte de los empresarios; aumenta el grado de liquidez de los Bancos y los fondos se remansan en sus cuentas de pasivo o de clientes; los Bancos no necesitan disponer de sus líneas de crédito o descuento con el Banco de España y éste es obligado a contraer la oferta monetaria, al tiempo que ve recortados sus beneficios al disminuir la entrega remunerada de recursos al sistema.

Por todo ello, parece muy acertada la medida de reducir el tipo de interés acordada recientemente por nuestro Instituto emisor, ya que si bien en una economía como la española su eficacia real puede estimarse prácticamente nula en cuanto al estímulo inversionista, merece ser considerado como un impacto psicológico considerable al exteriorizar un viraje de la política monetaria, que indica la firme decisión de apoyar por todos los medios la reanudación del desarrollo económico nacional, cada vez más urgente tras la pausa estabilizadora.

(DE "ARRIBA")

## El coche del Alcalde

Extraoficialmente me entero de que en el seno de la Corporación coruñesa existen discrepancias en torno al coche oficial que para uso del alcalde de la ciudad debe adquirirse en sustitución del antiguo, ya bastante viejo el pobre y por añadidura, vehículo de mucho consumo y gasto.

Se ha hablado de comprar un coche "Mercedes" para este destino oficial, pero han surgido opiniones adversas a esta idea bajo el pretexto, altamente razonable, desde luego de que el estado de la Hacienda municipal no está para una adquisición efectivamente más costosa que si se recurre a otro modelo de coche más corriente.

Me permito opinar, al respecto, recordando a quienes así argumentan, algo que debe ser tenido en cuenta. Este algo es que el alcalde, dentro del rango que como autoridad le corresponde en un tradicional orden jerárquico, es, desde luego la autoridad más representativa de la capital. Por eso, cuando a La Coruña llega el Jefe del Estado —el de España o el de cualquier país extranjero, como en los casos Abdullah y Tubman—, es el alcalde quien los acompaña en su recorrido primero por la ciudad, y en él está simbolizada la ciudad toda en cualquier circunstancia u ocasión. Por eso esta significación obliga a no reparar en minucias administrativas que, si son lógicas y aconsejables en cualquiera otra ocasión, no me parecen aplicables a este caso. El alcalde de La Coruña, con el banderín de la ciudad en su coche, recorre continuamente las calles madrileñas en las innumerables gestiones a que su cargo le obliga. Bien está que ese coche tenga la importancia y la representación adecuada para la alta categoría que siempre debemos adjudicar a la persona del alcalde de la ciudad.

Ya que no tengo voto, tengo al menos voz para decirlo: el alcalde de la capital que más nos importa debe ir en un coche no corriente. Si en lugar de "Mercedes" puede ser "Rolls Royce", mejor que mejor. Es La Coruña quien irá siempre en ese coche.

(CAPARROS, EN "LA VOZ DE GALICIA")

## La Aviación española cumple cincuenta años

# Ecos de una afortunada competición

Todavía no se han apagado los ecos de la reciente Vuelta Aérea a España. Tardarán todavía mucho tiempo en extinguirse. Pruebas como ésta calan hondo, dejan un grato recuerdo inolvidable, no sólo entre quienes en ellas participan, sino entre el público que sigue la llegada y la partida de las avionetas y les ve cruzar los aires. Y también en el que por vivir en lugares por donde no pasa la Vuelta, se conforma con leer en los periódicos las crónicas de los enviados especiales. Tal ha sido el caso, por ejemplo, de Valladolid, desde donde escribimos este comentario. Aunque haya tenido lugar, relacionada con esta capital, una anécdota curiosa.

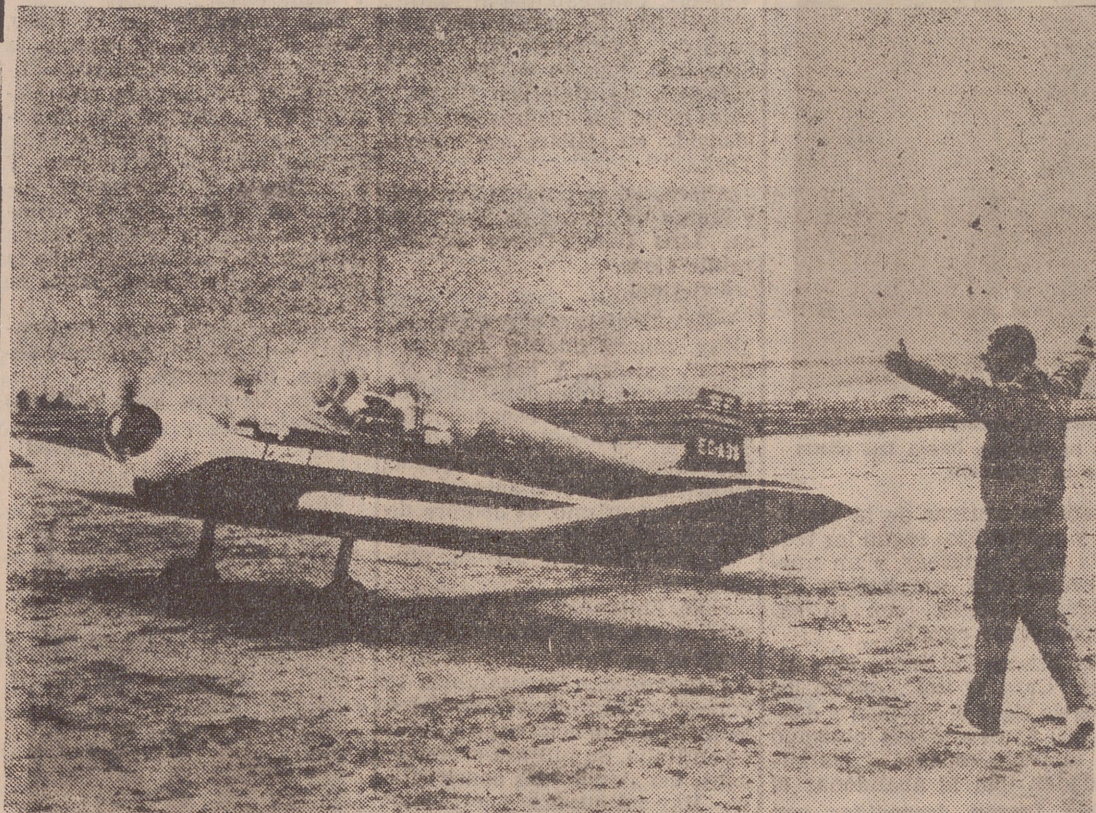
Un piloto cordobés, auténtico as de la Aviación, rotundamente considerado lo mismo en España que en el extranjero; un aviador curtido en la escuela

será, según parece, la primera etapa de la Vuelta del año próximo, que finalizará en la capital castellana, digna de ello por su tradición aérea y por contar con uno de los mejores y más importantes Aero Clubs de la Península. En realidad, con ello, el aviador famoso se adelantó a los acontecimientos con su intuición característica.

El conocer la noticia nos ha proporcionado profunda satisfacción, porque sus pasadas sobre la ciudad del Pisuerga venían a constituir, en suma, como una misión de avanzada o reconocimiento con vistas a la prueba, de 1962, que según todos los indicios superará a la de este año, aun a pesar de haber sido muy brillante.

Este es, en realidad, uno de los mayores éxitos de la Vuelta. El haber fomentado, como señaló con acierto el general Juste, el ambiente aeronáutico;

portante ayuda el actual ministro del Departamento, teniente general Díaz de Lecea, la comprobación de que el gran Público se ha interesado en el "raylle". Parecía imposible, pero así ha sido. En términos generales creamos —y hay muchas razones para ello— que a las masas únicamente le interesa el fútbol y el ciclismo. Ahora se ha comprobado que también puede despertarse en ellas la afición por los temas aéreos, tan dentro de la corriente de nuestro tiempo. Ya no sólo se habla en los medios populares del fabuloso traspaso de Suárez al Inter y de la actuación de Di Stéfano en Sevilla, o del triunfo de Pambianco en la Vuelta Ciclista a Italia, donde tan buen papel ha hecho otro Suárez, sino que las gentes conocen apellidos como Villar, Rosado, Vaidelomar, Vabril, Quintana, Rodrigo, Aresti y



eficacísima de los Vuelos Sin Motor, se pasó de Madrid durante la última etapa. Era precisamente de Córdoba, de su tierra, desde donde se había partido para cubrir la parte final de la competición. El piloto en cuestión siguió hacia Valladolid, donde estuvo sobrevolando hasta regresar al punto terminal del "raylle". Llegó dos horas después que el resto de los aparatos y ya ni siquiera fue cronometrada su entrada. A nadie le preocupaba en realidad su suerte, porque conocía la veterania y la pericia del piloto; pero sorprendió el hecho, hecho.

En realidad se ha interpretado como una anticipación, aunque fuese involuntaria. Desde luego es raro que este aviador se despierte, pero bien pudo haberle ocurrido este caso. Algo curioso debió sucederle. Lo cierto es que, con su vuelo sobre Valladolid se anticipó a lo que

el haber despertado el interés. Treinta y dos avionetas cubrieron la etapa final, en la que hubo otras incidencias típicas; una de ellas se vio obligada a aterrizar en un sembrado por fallo en el motor, para un alarde conseguir superarse su piloto poco después y despegar en condiciones difíciles, en presencia del exministro del Aire, señor González Gallarza. O la curiosidad de los habitantes de Mora de Toledo al avizorar a los aparatos que volaban muy bajo para tratar de descubrir un punto señalado, cosa que entraba dentro de las reglas del juego deportivo previsto. El pueblo se vio animadísimo y el hecho produjo la natural sorpresa y los vivos comentarios que es fácil suponer.

Este es el otro aspecto de la Vuelta. Al lado de la intensificación del número de participantes, que cada año irá a más y para lo que prometió su im-

otros muchos de los participantes en tan afortunada competición. Tal como estaban las cosas, esto era poner una pica en Flandes; pero se ha conseguido y ahí está. El año venidero tomarán parte más avionetas, aumentará la expectación pública y ningún piloto se confundirá al volar sobre Valladolid, porque esta capital, merecidamente, será final de etapa y prestará a todos los participantes en el "raylle" la acogida que reserva tan generosamente para los visitantes de categoría. El Real Aero Club de España, organizador de la prueba, ha demostrado una vez más su madurez, hecho del que puede sentirse orgulloso la Dirección General de Aviación Civil del Ministerio del Aire, bajo cuyo feliz patrocinio tienen lugar todas las competiciones deportivas.

BALTASAR CASTRO Y JAVIER DEL RIO

## 249 monedas para un obrero de la construcción

### Y otras tantas para el dueño de la finca donde fueron encontradas

Huesca, 16. — El Tribunal de Contrabando y Defraudación ha fallado un juicio pleito sobre el hallazgo de 498 monedas de oro, en el sentido de que corresponde el mitad de las mismas al obrero de la construcción Valeriano Buisán Peralta, y la otra mitad al propietario de la finca o terrenos donde fueron encontradas.

En septiembre del año 1955, con ocasión de realizar unos trabajos de cimentación para el futuro grupo de viviendas "Patronato Rinaldi", sito en el ensanche de la capital, el obrero Valeriano Buisán,

al dar un golpe de pico, encontró un olla que contenían las 498 monedas de oro. La delgadez y extrínsecas características de las mismas hicieron creer al obrero que se trataba de marchamos o plaquitas que suelen poner los fabricantes de embutidos en sus mercancías para identificarlas, y por ello no dio cuenta del hallazgo oportunamente. Posteriormente intentó, al parecer, ya sabedor de lo que se trata, venderlas.

Con este motivo intervinieron el Juzgado, la Audiencia Provincial y el Juzgado de Delitos Monetarios, que tras una investigación se hizo cargo de las monedas. Absuelto de los delitos que se le imputaban, el citado Tribunal de Contrabando y Defraudación ha fallado ahora en el sentido indicado.

Las citadas monedas son de un diámetro aproximado al de las de diez céntimos actuales y tienen un peso de dos gramos y medio. Los especialistas las identificaron como monedas árabes, acuñadas por la Ceca de Murcia en el año 1106, aproximadamente. Su oro es de 23 quilates y, si bien su valor monetario no sobrepasa las 80.000 pesetas, el numismático es incalculable.

Actualmente, las monedas se encuentran depositadas en el Museo Arqueológico Nacional.—Cifra, S.

## El Presidente del Ecuador recibe a Ullastres

Quito, 16. — El presidente de la República del Ecuador, señor Velasco Ibarra, ha recibido hoy en audiencia especial al ministro español de Comercio don Alberto Ullastres, que se encuentra desde ayer en esta capital.

El señor Ullastres dará hoy por terminada su visita oficial al Ecuador y partirá mañana para Bogotá.—Efe.

## En Italia buscan al científico nuclear norteamericano que desapareció hace unos días

Roma, 16.—La Policía ha informado esta noche que se están realizando averiguaciones para encontrar a un joven científico nuclear norteamericano que desapareció del Centro Atómico de Frascati hace cinco días.

El científico ha sido identificado como Cabot Coville, de treinta años.

La información dice que Cabot Coville y otro amigo, cuyo nombre no ha sido revelado, viajaron a Italia en viaje de estudios, y que habían venido realizándolo en el Centro Nuclear de Frascati, equipado con un sincrotrón.

Coville desapareció de su residencia en Frascati hace cinco días, pero su amigo no puso el hecho en conocimiento de la Policía hasta el día de ayer, por creer que regresaría.—Efe.

## Se incendió al aterrizar

Lisboa, 16.—Un avión comercial francés "B-707" sufrió una avería en el tren de aterrizaje cuando se hallaba a punto de aterrizar en el aeropuerto de Lisboa y después de Patájar por la pista sobre el fuselaje se incendió. Dos de los ciento nueve pasajeros que viajaban a bordo sufrieron ligeros contusiones.—Efe.

# CADA HORA SU TEMA

## Formación profesional y sociedad

La sociedad contemporánea se encuentra sometida a una corriente migratoria profesional por la cual las gentes ocupadas en labores primarias y generales pasan a desempeñar tareas secundarias —en sentido económico estricto— y concretas. Esto trae como consecuencia, unido a la evidente potenciación de los recursos industriales y de los procedimientos técnicos, una cada vez mayor exigencia de promociones trabajadoras expertas, bien instruidas y capaces de armonizar el ritmo de su trabajo con el ritmo impuesto por las exigencias del tiempo.

Así, las iniciativas para mejorar y multiplicar las realizaciones de Formación Profesional, constituyen una de las más importantes líneas de la actividad social, política y económica de nuestros días. En España, el asunto tiene doble importancia. Desde siempre se vino diciendo que en definitiva, el problema español era un problema de educación, entendido el vocablo en su sentido más amplio. Por las especiales circunstancias que se encuentran nuestros desarrollos económico y social, la Formación Profesional es quizás la tarea más urgente de cuantas tiene propuestas nuestra Patria. La primera riqueza natural con que cuentan los pueblos es el hombre. Potenciarlo, pues, poniendo a su alcance los instrumentos necesarios para el ejercicio óptimo de su función productora, es salvaguardar esa riqueza y garantizar su eficacia y su fecundidad.

En torno a este problema, la Junta Provincial de Formación Profesional Industrial de Guipúzcoa acaba de publicar un folleto interesantísimo, en el que se recogen al detalle todos los datos relativos a la planificación de las Escuelas de Formación Profesional de la provincia guipuzcoana. Los resultados estadísticos recogidos en este trabajo son especialmente interesantes. Resulta sorprendente comprobar que, respecto a la Formación Profesional, la provincia de Guipúzcoa alcanza índices parejos o superiores a los correspondientes en países europeos de alto desarrollo. El número de Escuelas Profesionales existentes es muy elevado, y apenas si hay localidades de mediana importancia demográfica que no posean un Centro de Formación.

## Beneficio para los avicultores

Como si se tratara de un plan general de campaña, los organismos del Estado han de actuar en la esfera de su respectiva competencia, tratando de movilizar los recursos de producción del país en beneficio del consumidor, sin que ello pueda significar en instante alguno quebra para quien da lugar a la producción cuya distribución interesa. Si el estudio competente de problemas que entraña todo el dispositivo de una actividad de aquel orden, sin olvidar que de su trazado puede inferirse, al menor descuido, perjuicio para otro sector de la economía o de orden humano. Y si la atención se hace descansar en el tema agrícola, muchas son las ramas de esta vital tarea, sustantiva en grado sumo para la alimentación de las gentes de un país.

Pues ese mismo plan de actuación ha sido estudiado con toda detención y esmero en lo que afecta a la avicultura. No parece necesario, por bien conocida, retrotraer a la atención del lector recuerdos sobre el estado anterior de la avicultura, cuando tras las grandes quebras sufridas todo era cotidiano esfuerzo y sacrificio para un menudado beneficio, en muchas ocasiones insuficiente para compensar los gastos producidos en el desarrollo activo de la tarea. Todo eso, felizmente pasado, nos testimonia más venturosas estampas actuales, en las cuales, por la tenacidad de esos millares de avicultores distribuidos en todo el territorio nacional, muy otro es el cariz que el producto de aquella tenacidad nos ofrece ahora mismo, en manera que es mayor el consumo, con unos índices nunca superados, de aves, y el logro de regularidad en la disponibilidad de artículo tan esencial para la alimentación humana como son los huevos.

Corresponde a la Cooperativa Nacional Avícola —en la parte que corresponde a la producción privada— y al Ministerio de Agricultura, con la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes —en lo que atañe a la regulación oficial—, el mérito de la honda transformación que puede registrarse en nuestra avicultura. Los cooperativistas, siguiendo las indicaciones de sus órganos rectores, han ido alcanzando las sucesivas cuotas de su empeño, sin enojo por las dificultades ni impaciencia por las adversidades. Ahora ya comienzan a percibir el adecuado fruto.

Una parte de este fruto quizá sea la decisión de la Cooperativa Nacional al ver cumplidas sus instrucciones para el establecimiento de las adecuadas reservas que garanticen la continuidad del producto en el mercado, es el anuncio de que abonará una especie de plus beneficioso para los avicultores consistente en dos pesetas por docena sobre el precio de escandallo que para el artículo fue establecido en el convenio firmado con la Comisaría de Abastecimientos. Esto significa un premio simbólico con su parte efectiva para quienes con todo entusiasmo hicieron posible la transformación aludida en la avicultura. Y percatándose de ello, la Cooperativa Nacional ha querido subrayarlo de esta manera práctica, en la seguridad de que ello ha de satisfacer aquel entusiasmo y encender, si ello es posible, mayores estímulos en todos los avicultores españoles.



# Nuestros cronistas, al habla

## Solis Ruiz, con los obreros españoles que trabajan en Alemania les alentó para que se mantengan en contacto formando un solo grupo

**BONN** (Por teléfono). Crónica de nuestro corresponsal. — Al hacer el balance de la visita del ministro español, señor Solis Ruiz a la República Federal, cabe subrayar el aspecto positivo de sus contactos extraoficiales, puesto que de los oficiales, derivados de sus condiciones de presidente electo del Presidium del Comité Internacional de Defensa de la Civilización Cristiana, me he ocupado en crónicas anteriores. Y aún sería más justo que los llamara populares en vez de extraoficiales, y que han tenido el carácter de contacto con el pueblo; en este caso con la población española que trabaja en la Alemania occidental.

Los contactos humanos del señor Solis con los obreros españoles han sido como la primera piedra del edificio de una cooperación que dará, sin duda, excelentes frutos. Hasta ahora, quizá porque en muchos casos la distancia

que separa a los grandes grupos de trabajadores españoles es considerable, sólo habían podido hacerse algunos trabajos previos para la cohesión entre ellos. De ahora en adelante, gracias a los estímulos creados, la labor de acercamiento de nuestros compatriotas avanzará con mayor rapidez. En este sentido, como digo al principio, los efectos de la visita del Ministro Secretario General han sido realmente positivos.

Y como quiera que no todo habían de ser actos oficiales, visitas a fábricas y diálogos con obreros, el Ministro cerró su visita a la República Federal asistiendo en Colonia, en la famosa "Hahnenforburg", centro artístico de primera magnitud, a la apertura de la exposición individual del pintor español Manuel L. Villaseñor, que recoge 65 obras de su producción de los últimos cinco años. Una obra personalísima y enérgica, de la que escribiré otro día, siquiera para hacerme eco fiel de las secciones críticas de la prensa alemana.

### Hoy regresará a Madrid

Bonn. — El ministro español, don José Solis, que participó en esta capital los días 12 y 13 de junio en la reunión del Comité Internacional para la Defensa de la Civilización Cristiana, saldrá a primera hora de hoy, viernes, por vía aérea, hacia Madrid. —Efe.

ALBERTO CRESPO

## Ha muerto el profesor Torroja, la figura más importante en el mundo en estructuras laminares PUEDE DECIRSE QUE CONFIRIO A LA MATERIA EL DON DE VOLAR

Entre sus obras más importantes hay que destacar el Hipódromo de la Zarzuela, el viaducto del Esla y el Instituto Técnico de la Construcción

Madrid. — (Servicio especial de PYRESA). — Mientras se hallaba dedicado a su trabajo, en el despacho del Instituto Técnico de la Construcción, ha fallecido repentinamente el profesor Eduardo Torroja Miró, considerado como la figura más importante del mundo en estructuras laminares. Como todos los días, había acudido al Instituto Técnico de la Construcción a las ocho y media de la mañana. Después de saludar cordialmente a las personas que encontró a su paso, se encerró en su despacho y se entregaba inmediatamente a la tarea. Pero dos horas más tarde, hacia las once menos cuarto, dejaba de existir a consecuencia de una angina de pecho. Cuando llegaron los médicos, ya no fue posible hacer nada, porque la muerte le había sobrevenido de repente.

El profesor Torroja nació en Madrid, el 27 de agosto de 1899. El año 1923 obtenía el título de ingeniero de Caminos. Desde que se inició en las actividades profesionales dió magníficas pruebas de sus grandes posibilidades, que en pocos años le proporcionaron un prestigio universal.



DON EDUARDO TORROJA

Actualmente, el profesor Torroja era director del Instituto Técnico de la Construcción, del Laboratorio Central de Ensayos de Materiales, consejero de Obras Públicas, presidente de la Federación Internacional de Profesionales y del Comité Internacional de Estructuras Laminares, así como de gran número de empresas.

Estudió después la responsabilidad social del sindicalismo español para insertar al hombre en una sociedad orgánica, sobre la que ha de operar con eficacia transformadora para que esta sociedad recobre su esencia original.

La última parte de su lección estuvo dedicada a la posición del sindicalismo español ante el derecho natural, y afirma que sólo aquellas realidades institucionales o doctrinas que arruinen, borren, subvertan o amengüen la participación de la ley eterna en la creación nacional son de carácter condenables o censurables a la luz del derecho natural, tal como lo entiende la doctrina tradicional.

El señor Muñoz Alonso fue muy aplaudido, y después de leída la Memoria del curso, el Secretario General de la Organización Sindical declaró clausurado el mismo.

## CINISMO Y VULGARIDADES PARA EL PUEBLO RUSO

# Kruschev informa a través de la Radio y Televisión de sus conversaciones con Kennedy

### "Cualquier intento para cambiar las actuales fronteras en Alemania supondría un conflicto nuclear"

### "LA GUERRA FRIA ES LA PREPARACION DE UNA AUTENTICA GUERRA CALIENTE"

### "Nuestras relaciones con los Estados Unidos dejan mucho que desear" ACUERDO: "LAOS PARA LOS LAOSIANOS"

### Censuras a Francia por llevar a cabo experimentos atómicos

Estocolmo. — El primer ministro soviético, Nikita Kruschev, ha informado a su país, a través de la radio y la televisión, acerca de sus conversaciones de Viena con el presidente Kennedy.

Kruschev comenzó diciendo que muchos de sus oyentes conocen ya los memorandos entregados por él al Jefe del Estado norteamericano, y muchos han leído también el discurso pronunciado por éste a su regreso a Estados Unidos, tras lo cual él quería ahora difundir sus propias reflexiones sobre

las entrevistas mantenidas en la capital austriaca.

El Jefe del Gobierno soviético agregó que considera las reuniones personales como algo esencial, porque son —dijo— los únicos medios de resolver problemas que no pueden ser resueltos por medios diplomáticos normales.

Kruschev dijo, entre otras cosas, que está satisfecho de sus conversaciones con Kennedy y que acudió a estas conversaciones considerando que "eran necesarias para salvaguardar la paz y para reducir la tensión en el mundo".

El Primer Ministro manifestó también que, en las actuales condiciones, la cuestión de la prohibición de pruebas nucleares debería ser resuelta conjuntamente con el problema de un desarme general y completo. Con su habitual cinismo, Kruschev se refirió a las conversaciones de desarme durante los últimos años, y dijo que "los representantes de las potencias occidentales no desean el desarme". Insistió en su antigua e irrealizable fórmula de "un desarme general y universal", y aseguró que, si las potencias occidentales aceptasen su fórmula, la Unión Soviética estaba dispuesta a aceptar cualquier sistema de control.

Kruschev dijo que tenía la impresión de que el presidente Kennedy comprende la gran responsabilidad que descansa sobre los Gobiernos de ambos poderosos Estados, y expresó su esperanza de que "su consciencia de responsabilidad continuase en el futuro. Queremos creer que llegará el momento en que las relaciones soviético-norteamericanas mejorarán y en que esto tendrán una benéfica influencia sobre toda la situación internacional."

### ATAQUE A FRANCIA

El jefe del Gobierno soviético repitió también las proposiciones soviéticas sobre la cuestión alemana y declaró que "un acuerdo pacífico en Europa deberá ser alcanzado este año". Refiriéndose a la cuestión de las pruebas nucleares, insistió en que la Unión Soviética nunca aceptará que

"una especie de Hammarströmd" se mueva libremente en el territorio ruso para controlar la prohibición de pruebas nucleares y atacó a Francia por llevar a cabo experimentos atómicos mientras las tres grandes potencias llevan a cabo sus conversaciones en Ginebra.

Volviendo a hablar de los temas tratados en Viena, Kruschev dijo que el problema alemán había ocupado gran parte de sus conversaciones con Kennedy. Añadió que es necesario un tratado de paz con Alemania y pidió a todos los Estados que lucharon contra este país que tomen parte en una conferencia de paz para firmar dicho tratado. Después de llamar al canciller Adenauer "especialista en guerra fría", el Primer Ministro soviético dijo que "las actuales fronteras no pueden ser cambiadas. "Cualquier intento de cambiarlas supondría la guerra... Una guerra nuclear", agregó. Afirmó que las potencias occidentales no tienen ninguna obligación hacia el Berlín occidental resultante de la II guerra mundial, "pero sí tenían obligaciones respecto a toda Alemania, que han sido completamente violadas". "El Berlín occidental —dijo también Kruschev— será una ciudad libre; libre de todas las consecuencias de la rendición de la Alemania de Hitler y de los derechos de ocupación".

### "GUERRA CALIENTE"

El Primer Ministro soviético insistió durante un buen rato en esta cuestión y dijo, entre otras cosas, que el rechazar un tratado de paz y el hacer permanente la actual situación en el Berlín occidental "representaría una continuación de la guerra fría, y la guerra fría es la preparación de una guerra caliente". Puso de relieve que "cuando se firmase un tratado de paz, los países que quisieran mantener comunicaciones con la "ciudad libre" del Berlín occidental tendrían que negociar con el Gobierno de la República Democrática Alemana" (Alemania oriental) y añadió: "Algunos han

amenazado con la utilización de las armas. Estos parecen haber olvidado que el balance de fuerzas ha cambiado. La política de fuerza no tienen ninguna posibilidad de éxito. Cualquier uso de la fuerza será contestado por nosotros con la fuerza, porque tenemos armas suficientes para hacerlo. Si las potencias occidentales, después de que la Unión Soviética haya firmado un tratado de paz con la República Democrática Alemana, tratasen de llegar a Berlín por aire o por tierra sin permiso de la Alemania oriental, la Unión Soviética se opondría a tales intentos por la fuerza."

### LAOS PARA LOS LAOSIANOS

El Primer Ministro soviético se refirió también en su discurso al problema de Laos y dijo que tenía la impresión de que el presidente Kennedy había comprendido el punto de vista de la Unión Soviética. Agregó que ambos habían llegado al acuerdo de que Laos debe ser independiente y neutral y que sus asuntos internos deben ser dejados en manos de los propios laosianos. Kruschev manifestó que "la actual política de intervención norteamericana en Laos conduciría a graves consecuencias" y dijo que "si Estados Unidos quieren realmente la paz en Laos, deben coadyuvar a que las negociaciones continúen en Ginebra".

"La única respuesta a las actuales dificultades del mundo actual —dijo también cínicamente Kruschev— es que todos los Estados con diferentes sistemas políticos sigan la política de coexistencia pacífica."

Como resumen de su discurso, el Jefe del Gobierno soviético dijo que está "satisfecho en general" de sus conversaciones con el presidente Kennedy; que ninguna de ambas partes tuvo temor de referirse a "los asuntos más espinosos" y que las relaciones entre la Unión Soviética y los Estados Unidos "dejan mucho que desear en los momentos actuales", pero que ello "no es culpa de la Unión Soviética". —Efe.

## El Sindicalismo español ante el derecho natural Muñoz Alonso clausura el curso en el Centro de Estudios Sindicales

Madrid. — El profesor don Adolfo Muñoz Alonso, director general de Prensa, ha pronunciado la última lección del cuarto curso del Centro de Estudios Sindicales.

El profesor Muñoz Alonso pronunció su lección sobre el tema "El sindicalismo español ante el derecho natural". Comenzó afirmando que el sindicalismo español representa y aspira a representar la estructura humana, social, económica y política del nuevo Estado español. Esta representación tripartita supone unas atribuciones no cedidas ni permitidas hasta hoy a organización corporativa alguna. Y las atribuciones exigen el cumplimiento de unas responsabilidades humanas, sociales, económicas y políticas por parte del sindicalismo español. En el sindicalismo español no se pone en juego solamente el aspecto o desahucio de una asociación profesional, ni siquiera la paz laboral de una clase o el concierto entre las clases, como tampoco la mera especialización y defensa de los intereses económicos y sociales, sino dimensión esencial de la persona, la

función y el orden políticos como manifestación activa y expresión jurídica de la comunidad nacional, y la economía como condición indispensable del bienestar pacífico progresivo.

Estudió después la responsabilidad social del sindicalismo español para insertar al hombre en una sociedad orgánica, sobre la que ha de operar con eficacia transformadora para que esta sociedad recobre su esencia original.

La última parte de su lección estuvo dedicada a la posición del sindicalismo español ante el derecho natural, y afirma que sólo aquellas realidades institucionales o doctrinas que arruinen, borren, subvertan o amengüen la participación de la ley eterna en la creación nacional son de carácter condenables o censurables a la luz del derecho natural, tal como lo entiende la doctrina tradicional.

El señor Muñoz Alonso fue muy aplaudido, y después de leída la Memoria del curso, el Secretario General de la Organización Sindical declaró clausurado el mismo.

## MANIOBRAS NAVALES EN EL MEDITERRANEO

# El día "D" se reconquistará Mallorca La operación «Foca» continúa desarrollándose con brillantez

A bordo del "Canarias" — (Del enviado especial, FERNANDO FERNANDEZ PINERO)

A las seis de la mañana, el "Canarias", que a última hora de ayer fondeó en aguas de Pollensa, puso proa a la zona de Mistral, donde las fuerzas azules, destructores "Owens" y "Valdés", concretamente, detectaron ayer a un sumergible enemigo. A las nueve horas de hoy, el grupo antisubmarino, compuesto de seis destructores al mando superior del contralmirante Calvar, inició el ejercicio de búsqueda y toma de contacto, con ayuda de cuatro aviones "Neptuno", de las fuerzas enemigas de Inmersión. La misión de los aviones en este ejercicio es descubrir a los sumergibles y determinar la situación de los destructores, al servicio de los cuales actúan. Localizada la zona en que se halla el enemigo, es marcada con lanzamiento, formando un cuadrilátero sobre las aguas, de sonoboyas que emiten en onda corta la proximidad del enemigo bajo las aguas. Conocido el lugar, los destructores manobran a gran velocidad en formación de combate. El primer buque que toma contacto comunica la señal previamente establecida, significando a los otros destructores que lo tiene localizado. El destructor realiza el ataque. Si en las maniobras

pierde el contacto con el sumergible, bien porque fallen las cargas antisubmarinas, bien porque el submarino logre escapar del destructor, arria la señal de paro al buque hermano, que en cobertura de su maniobra estaba esperando a que los aviones le indicasen el lugar en que se halla el enemigo, y como el otro, si logra contactar arrola la contraseña y opera por su cuenta. El submarino, naturalmente, usa de toda clase de tretas en el arte de la guerra, a bajo mar, puesto que por la formación de los destructores y la vigilancia de los aviones sus operaciones ofensivas son limitadas.

En la operación "Foca" actuaron cuatro aviones "Neptuno". A las dieciocho horas, el mando del "Canarias" ha dispuesto tomar parte activa en las maniobras, convirtiéndose en un crucero enemigo para que la formación de destructores se ejercite en el ataque a unidades de este tipo. En el "Canarias" se tocó a zafarrancho de combate. En unos instantes todo estuvo dispuesto: escotillas, cerradas; las máquinas de guerra, en acción; los informadores. El casi un yate de placer se convirtió en un buque de guerra. Simulándose averías a bordo, como impactos de artillería, vías de agua, etcétera, se apuntalaron mampa

ros y las cubiertas fueron sometidas a sobrepresión de agua e incendio. Actuaron con precisión matemática (si no fuera publicidad diaria de digno reloj suizo) las brigadas contra incendios, los electricistas, los carpinteros, los mecánicos, los soldados de autógena, etc.

El día D-4 el convoy lento sale de Cádiz y navega por el mar de Alborán, situado entre Marbella y Punta Sabinel. En él, será objeto de ataque la escuadra aérea, compuesta de trece aviones "Heinkel 111", nueve "Messerschmidt" y dos "Sabre F-58". La escolta del convoy rápido tendrá su salida de Cádiz el día D-3. Las fragatas que han salido para incorporarse al convoy lento, entre las 12,30 y 21, constituirán la defensa antiaérea del convoy lento. El crucero enemigo "Cervera", salido de El Ferrol del Caudillo para un punto desconocido del Mediterráneo central, se dirigirá a atacar la cabeza de desembarco en Alucía el día que se realice. En el aeropuerto de Son San Juan se están concentrando aviones que atacarán a las fuerzas navales azules y remolcarán la manga para realizar ejercicios de tiro antiaéreo real. El ejercicio "Foca" no ha entrado hasta ayer en la fase efectiva de su desarrollo y culminará el día D en la fase definitiva con la reconquista de Mallorca. —Cifra.



EL MEJOR MEDIO PARA NO ROMPER, ES SUSPENDER

# Todavía no hay ruptura en Evian

## Aunque los negociadores se han dicho todo lo que tenían que decirse

**PARIS** (Crónica de nuestro corresponsal.)—En el mundo diplomático se descubren cosas curiosas. Por ejemplo, el mejor medio para no romper es suspender. Lo aseguran los diplomáticos franceses refiriéndose a la conferencia de Evian. De Gaulle estaba descontento. Joxe, decepcionado. Belkacem Krim se mostraba intransigente y desconfiado. El diálogo de los sordos, por muy cortés que fuese, no podía conducir más que a un callejón sin salida. En tales circunstancias, el Ministro francés propuso a los argelinos la suspensión de la conferencia de Evian, aceptada después de haber discutido en dos sesiones sobre dicho particular.

En los círculos parisienses se insiste en que la suspensión no significa la ruptura. Si los franceses han tomado la iniciativa de suspender sus conversaciones con los argelinos ha sido precisamente para no romper con ellos.

Los delegados de Francia y del FLN se han dicho ya prácticamente todo lo que tenían que decirse sin que sus conversaciones hayan avanzado lo más mínimo en la vía de la paz. Por eso, ambas partes han considerado que lo más prudente sería retirarse, deliberar y reflexionar sobre las posiciones respectivas.

Los observadores parisienses concluyen diciendo que a pesar de seis años y medio de guerra, la fruta de Argelia no está aún madura para la paz. Al general De Gaulle le repugna tener a uno de sus ministros negociando indefinidamente con un adversario que responde todos los días a su tregua unilateral de los combates con nuevos atentados y agresiones, tanto en Argelia como en la metrópoli. El FLN replica que no tiene la menor intención de deponer las armas mientras no haya llegado a un acuerdo político con Francia sobre Argelia, que supondría el reconocimiento de su independencia.

El Sahara fue la piedra de toque que echó por los suelos la conferencia de Evian. Francia propone su explotación, por todos los países fronterizos, mientras que el FLN sostiene que pertenece a Argelia y no admite ningún compromiso sobre el principio de la integridad territorial.

Los medios oficiales franceses se interrogan acerca de los móviles que han inducido al FLN a mantener su intransigencia en Evian. Se pensó si el FLN estaría ligado a la Unión Soviética por algún acuerdo secreto, pero se cree más bien que la tendencia "dura" del G. P. R. A. ha impuesto su criterio a los negociadores de Evian.

ANGEL ROSELLO

# EL MUNDO EN 3 MINUTOS

## EL RETORNO DE SIR ANTHONY EDEN

Por ENRIQUE RUIZ GARCIA

Entre el domingo y el lunes la prensa inglesa ha dedicado gran atención al discurso que acaba de pronunciar sir Anthony Eden ante un grupo de la Juventud Conservadora.

El interés en torno al discurso arranca de dos cuestiones distintas. En primer lugar, como es natural, los ingleses no dejan de sentir curiosidad, frente al hombre de quien se creía, allá por 1955, que estaba destinado a ser un grande y brillante Primer Ministro. Repentinamente — como los lectores inteligentes, pero con mandíbula de cristal — demostró que era mucho más frágil de lo que se pensaba. La crisis de Suez marcó, dura y dramáticamente, la figura de sir Anthony Eden.

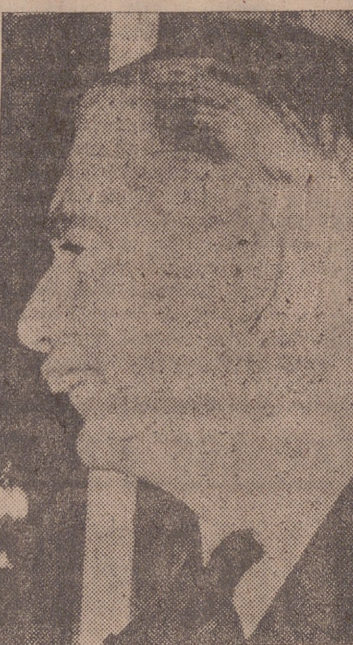
### La preparación de un "premier" británico

Ese año (1956) la enfermedad y la pérdida del Canal de Suez fulminaron, al tiempo, su acción angustiosa sobre la vida misma de sir Anthony Eden. De todas formas, para quienes nos interesamos por el drama y la aventura del hombre, no deja de emocionarnos esa "trágica" en el momento decisivo. En vez de ser de acá sir Anthony Eden — que era hombre — fue desbordado por los enormes acontecimientos. Muchas gentes se asombraron, sin embargo, del fracaso de un político que tan "cuidadosamente" había sido preparado para Premier.

Me permito decir, no obstante, que existen muchos más casos y algunos bien notorios y ejemplares, en los cuales ha ocurrido lo contrario. Es decir, casos en los cuales la preparación parlamentaria, el paso por las subsecretarías y la lenta y

constante incorporación a las misiones políticas han terminado arrojando sobre la escena inglesa excelentes Primeros Ministros. El método inglés avala, pese a la fragilidad de Eden, la teoría de la preparación articulada y confrontada.

Es mucho más fácil que los gobernantes no puedan surgir — salvo los casos excepcionales de intuición y genio — por el método de la impreparación. Y ello así porque gobernar no depende sólo del talento de análisis y de ciertas tensiones morales y físicas (voluntad, generosidad y coraje), sino de una serie de conocimientos y un aprendizaje regular, de manera indispensable, el trato con



Los hombres y con los problemas de la sociedad. Y no, al revés, hacer abstracción de aquéllos y de ésta.

Los ingleses han procurado "fabricar" sus "Premiers" empleando ciertas dosis de sabiduría y empirismo que, si en muchas ocasiones no han producido una especie superior de políticos, sí ha terminado haciendo emerger un tipo humano que, pese a la distancia que va entre un "Gladstone" y un "Churchill", entre un "Pitt" y un "Roberto Walpole", parecen guardar y retener algunos rasgos en común que tipifican la especie y dan ocasión a los aparentemente menores a guardar un gran equilibrio.

### Instituciones y hombres

La polémica en torno a las instituciones inglesas ha tenido en España, como siempre partidarios fanáticos y adversarios de no menor talento. No pareciera comprender, ni unos ni otros, que no se trataba de transferencias imposibles de los mecanismos parlamentarios puesto que hay cosas que no pueden ser imitadas si no es — como decía Benavente — "en sus defectos". La gran cuestión, esto es, lo único que era aconsejable y valioso no fue nunca examinado con interés y con pasión: la formación humana y política del inglés.

En mi opinión lo que caracteriza a la política inglesa es algo que a los españoles nos enrojecería: la capacidad de rectificación, es decir, de dar la vuelta al problema atacándolo o intentando resolverlo por la otra parte después de haberlo hecho por la contraria.

berlo hecho por la contraria. de ahí resulta ese hecho muy británico de los diputados que se han presentado, en un mismo distrito, con etiqueta de un partido, en una ocasión y de otro partido en otra. Cuando esa actitud no es moral, es decir, cuando no responde a decisiones firmes y valiosamente sentidas es un fraude. Cuando los votantes de un mismo distrito pueden ver, al revés, con seriedad, el cambio moral de posición de un parlamentario sin que ello invite a la degollina es algo importante ocurre. Lo que no se puede hacer es juzgar a la gente, con un juicio para "toda la vida". La sociedad, como el hombre, es cambio, variedad, es decir, perfección y renovación constantes. Si de verdad se es hombre, es decir, si de verdad se tiene el valor de rectificar y la sociedad de comprenderlo.

Ese principio que hizo hablar de Inglaterra como la "Pérfida Albión" se asienta, acaso, en una actitud reservada que da al partido conservador una perla a sabiendas notoria. Hasta el extremo de haber aceptado e incorporado numerosas leyes y condiciones del laborismo (incluso su política exterior o parte de ella) en las últimas elecciones. Posición ésta del conservatismo británico que la aparta, torrencialmente, del inmovilismo de la derecha europea y de la derecha española que nunca quiere conservar, al revés, lo que no ren perder nada y aspiran a es posible: los privilegios de 1901.

Puesto que estos artículos están destinados solamente a producir una inquietud en la conciencia, esto es, una repulsa de los enormes tópicos circulantes por el mundo, me gustaría cerrar el de hoy con las palabras que Sir Roberto Walpole dirigió un día a sus jóvenes seguidores: "Os doy el consejo de no decir nunca para siempre".

Esto explica, en suma, que el discurso del retorno de Sir Anthony Eden — y de ahí la segunda condición de interés — haya estado dedicado a las normas y cláusulas que debería presidir el ingreso de Inglaterra en el Mercado Común. Hace dos años todavía esto sonaba a cierta difusa heresia. Hoy es la piedra de toque de la política británica.

## La Agrupación de Música de Cámara en la Unversitaria

### Una clausura de curso en dos tiempos

He aquí a unos excelentes y viejos amigos que vienen a cerrar con llave de oro este curso musical de la Agrupación Universitaria. Y por partida doble, pues hoy volveremos a escucharles en toda su amplitud, con la intervención del maestro Aroca.

Lo de ayer tuvo su momento cumbre en el "Cuarteto 15", de Beethoven, uno de los momentos trascendentes del genio alemán, cuya acción de gracias tras la enfermedad grave queda plasmada en ese vibrante coral del "Adagio". Música para ser llamada a toda la obra para ser llamada a toda la obra, y atendida, las

# CINE ESPECTACULOS RADIO T.V.

## Zésar asegura que superará a Sakespeare y Lope VA A DERRIVARSE SU CURVA, UNA SALA DEDICADA AL BUEN TEATRO

### U timo llamamiento a los «grandes» de la escena



ZESAR SE EXPLICA CLARAMENTE

La Curva de Zésar es un teatro pequeño, de bolsillo, que está a pocos pasos del Puente de Toledo, en la orilla derecha del río Manzanares. Su propietario, un conense, tiene fama de loco y exaltado, de irresponsable. Vende un folleto por las casas, casi una revista literaria, y vive sólo para la escena. Asegura que superará a Shakespeare y a Lope, que igualará a Cervantes en la novela y a cualquier sociólogo o político con su doctrina nueva, el "unismo", que viene a desplazar al comunismo, que es aplicable a Repúblicas y Monarquías, a todo sistema imaginable y que todavía no quiere explicar públicamente. Este es su máximo secreto.

Fue algún tiempo barrendero — se autodenomina el "obrero artista" — y dejó este oficio porque le quitaba tiempo para el estudio, la meditación, hay quien dice que para su publicidad. En la puerta de su casa-escenario, varios carteles: Llamamientos a los grandes del teatro, pidiéndoles una oportunidad, lamentaciones, la reseña de que tardó dieciséis años en construir esto el solo y uno distinto, interesante: "Visitante: No busques conversación y límitate al saludo de cortesía, ve el local, exponer tu asunto en el tiempo justo". Es una invitación al periodista para marcharse.

—Está colocado ahí para que lo lean los curiosos. Hay quien viene y quiere saberlo todo de mí, que me transparente como un cristal. Si así fuera, ya hace tiempo que el "unismo" no sería doctrina mía, sino de cualquiera de ellos.

—He sido autor, actor, director al servicio de mi grupo artístico. Y a sus componentes les he dado enseñanza gratuita durante nueve años. Mis obras — tengo escritas muchas más que el insigne Lope de Vega — están comprendidas dentro de todos los géneros. Y esta proliferación me ha capacitado para conocer el oficio escénico ampliamente: difícil será que haya en España quien en esto me supere.

Estas declaraciones le pierden. Ha tomado fama de charlatán y apenas le han hecho caso. Sin embargo, ilustres personalidades han elogiado su quehacer. El crítico Sánchez Camargo, ahora gran amigo suyo, le ha reconocido un talento excepcional. Le felicitaron Buero Vallejo, Lili Murati, José Luis Alonso, el marqués de Santo Floro... —He leído algunas comedias a estos señores. A Lili Murati, "La reina de las cebollas", que la agradó mucho — en cuatro ocasiones se lo dijo a Pedro Porcel —; pero, como todos, no me apoyó porque "no le iba el papel". A Buero, Neville, el difunto Sotomayor, los Romanones y otros grandes les di a conocer el prólogo de "El Regocijante". Quedaron encantados, pero no me han apoyado todavía. Y José Luis Alonso escuchó "Revolución X" (Norteamérica y Rusia: Solución). Muy bien, extraordinaria, me dijo; pero no se quieren arriesgar a dar obras más de calidad.

Por este Teatro de Bolsillo, ahora Casa-Museo (tres pesetas o la voluntad la entrada) han pasado todas las clases sociales. Antes cuando se daban piezas los domingos, su capacidad de cincuenta personas se veía rebasada con obras populares. Cuatro o cinco, quizá diez espectadores para las obras sociales, de altura, de minorías.

—Ahora es distinto. En la puerta, y en todo Madrid, ya ve, tengo expuesto mi último llamamiento. No lloraré más, no pediré que me ayuden. Me dirijo a Alfonso Sastre y José María de Quinto, ofreciéndoles "Revolución X"; a Conchita Montes, con "La bailarina"; a Ramón Clemente, con "Un cacejón retorcido" y al Círculo Catalán — Antonio Garay — le presento "La bella Barcelona". Nada, o muy poco, sólo promesas lejanas. Únicamente Conchita me ha pedido ahora el original de la pieza que le presento.

Ya hizo en otras ocasiones ruegos de este tipo. Algunos intelectuales, concededores de la escena, se acercaron a su Curva. Zésar les atendió. Ninguna solución práctica.

Sus palabras, a nosotros, como a tantos otros, nos resultan sinceras. En un pequeño cuarto de su casa, la "Celda de Trabajo", sobre el muro, un Crucifijo. Y escrito: "Recuerdo Místico. Si crees, medita. Si no crees, respeta. Toda una lección."

—Es lo único que le pido a la gente: comprensión. Me parece lógico que me traten de loco, de anormal, cuando digo que superaré a Shakespeare. Pero yo lo creo así y mi fruto, a disposición del que quiera verlo — con alguna garantía que me ofrezca —, siempre será suficiente prueba.

En lo que es propiamente sala de representaciones, se ven unas palomas a través de un ventanuco con cristal. Más acá, lo que el llama

ma "Casa sintética", un departamento reducido, muy estrecho, con cocina, retrete, una cama litera, librería, todo lo necesario. Más habitaciones con cuadros que guardan gratas palabras de famosos periodistas y grandes dramaturgos, fotografías de Zésar actuando, de la Curva...

—En estos días me han dado un golpe duro, casi irresistible. Me han asegurado que mi obra, la Curva, será derribada por la piqueta. Lo exige el ensanche del río, unas nuevas edificaciones... Y que no hay manera de evitarlo. Mi postura, valiente, de saber que quiero y decirlo a quien me escucha, no ha cambiado. Pero tendrá que cambiar antes de un año, cuando todo esto acabe.

En cierta ocasión un prestigioso ingeniero informó a Zésar para que no vendiera la Curva por menos del millón y medio de pesetas. Al expropiarle, con el dinero que le dep — lógicamente ha de ser mucho menos, puesto que no hay conciencia pública formada de que la Curva sea una obra apreciable — se hará empresario. Primero en el Círculo Catalán, con "La bella de Barcelona", dará una representación cada dos meses. Intentará ponerse de acuerdo con Tamyó en su nuevo teatro...

—Pero no me equivocaré. Ya Sánchez Camargo, mi buen amigo, al saber mi decisión — como algún otro — me pide que no opere así. No intentaré complacer a las minorías. Abordaré piezas de calidad, pero populares, recordando mis triunfos en la Curva con obras de este género, de las que tengo muchas escritas.

Zésar pedirá a Gobernación, a quien sea necesario, que le permita dar unas representaciones antes de que llegue el derribo. Se dirigirá a la Asociación de la Rábida, a Información y Turismo para que patrocine su puesta en escena. Pero afirma que no conseguirá nada. Que la postura de todos con respecto a él está bien definida. Que nadie — pocos, muy pocos — quieren conocer su otro "yo", el que detesta la propaganda y el exhibicionismo, el que pretende ser, simplemente, un benefactor del Teatro.

Hablamos con él sobre el escenario. Pisa firmemente y se observa a sí mismo, con el mono azul de muchas cremalleras.

—Aquí triunfaron "Misterios en Asia", "Viaje divertido a la tierra", "Club de hombres extraños", "La colina verde". Ahí — señala las butacas — se sentaron ellos, los que me aplaudieron y no me ayudaron.

En el 34 él y su madre, con algunos ahorros, compraron estos terrenos. De entonces a hoy, veintiséis años, ha trabajado duro, incansablemente, en esta pequeña maravilla. Y se ha ido convenciendo lentamente de la inutilidad de los idealismos de los humanos. "Hay vulgaridad y miedo. Quizá, hasta miedo de verse desplazado".

A pesar de nuestra juventud conocíamos esto muy por encima, pero lo mirábamos con cariño. Era casi una Institución, siempre con la esperanza de que algún día lo fuera realmente. Y nos cuesta trabajo creer lo del derribo. Zésar, también nosotros, sabemos que es inevitable.

—A pesar de todo he triunfado en algo. La gente, si no nos ve con coche y en buenas cafeterías, piensa que somos unos fracasados. Alguna vez escribirá mi vida, todas mis experiencias, daré cuenta de los bohemes y las personalidades que he conocido, y sabrán que, al menos en algo, sí he salido victorioso.

El lo afirma. Confiamos en su sinceridad. Le hemos visto de cerca y nos ha mostrado los escritos en que todos esos que admiramos le elogiaban. "Pero por las obras se conoce al hombre".

Quizá las minorías, cuando Zésar lance a la calle su Teatro, le acusen de traición. En estos momentos, ni el saludo.

—Pero yo trabajo, incansablemente, con la esperanza de que mi obra, al menos mi obra, perdurará.

En un marco cuatro líneas de aliento. La observa y sonríe. Pude que obligado. Firma don Jacinto Benavente.

GERARDO GONZALEZ MARTIN

(Fotos Donis)



Zésar, entrevistado por nuestro colaborador, ante la fachada de su "teatro".

## La FIESTA Nacional

### "ORTEGUITA" SALIO A HOMBROS EN EL TIEMBLO (AVILA)

#### Novillada mediocre en Barcelona

Avila. — En El Tiemblo se ha celebrado una novillada picada con motivo de las fiestas locales.

Los novillos de don Gabriel Hernández, de Madrid, fueron mansos y peligrosos.

Los rejoneadores hermanos Lolita y Cándido López Chaves cortaron una oreja y dieron la vuelta al ruedo. Mató el bicho el sobresaliente, que escuchó un aviso.

Antonio Ortega "Orteguita", una oreja y dos vueltas en su primero y palma en el otro.

El venezolano Ramón Montenegro "Maravilla", pitos en su primero y silencio en el que cerró plaza.

"Orteguita" fue sacado a hombros. — Cifra. NOVILLADA EN BARCELONA Barcelona. — Con buena entrada se celebró una novillada en

(Ovación). — Cifra.

## CAOS PORTUARIO EN EE. UU.

### 80.000 oficiales, marinos y trabajadores de la Marina mercante en huelga

Nueva Yor, 16.—Una huelga de 80.000 oficiales, marinos y trabajadores de la Marina mercante norteamericana ha comenzado hoy, tras haber fracasado las negociaciones para llegar a un acuerdo entre los Sindicatos marítimos y las compañías propietarias de los buques.

La huelga causará una paralización de la navegación norteamericana de costa a costa, pero no afectará a los buques extranjeros ni a los de bandera estadounidense hasta que éstos lleguen a puerto. En el momento de producirse el comienzo de la huelga, ningún buque de pasaje de lujo norteamericano se hallaba en el puerto de Nueva York.

La medida tomada por los Sindicatos marítimos es la primera acción de este tipo que se produce en el país desde 1955.—Ere.



CINE TEATRO

ESPECTACULOS

RADIO T.V.

Novelista premiado y gran autor teatral

Actualidad de Samuel Beckett

Por JOSE GORDON

La figura de Samuel Beckett está en estos momentos de actualidad. Le ha sido concedido el premio internacional más importante de nuestro tiempo.

El primer encuentro con el autor fue el día que, viéndolo "Esperando a Godot", me hizo reír, cuando estaba paralizado por el horror.

su teatro es un teatro de espera desesperada.

Vivimos una época en que todos los hombres parecen querer tener actitudes postumas, pero la realidad es que antes de que llegue el último suspiro, el hombre comete atrocidades enormes y se está devorando mutuamente.

Samuel Beckett, novelista galardonado, figura por derecho propio dentro de la historia del teatro.

Las influencias literarias de Beckett están claras. Kafka, Joyce, Charlot, y si consideramos a este autor, como el que más datos importantes nos ha dado, para una posible metafísica del aburrimiento, veremos la influencia desde Kierkegaard a Fellini, pasando por Heidegger.

Samuel Beckett, dramaturgo, pisa un terreno seguro, el terreno de la situación. La situación teatral es a veces más importante que el diálogo.



SAMUEL BECKETT

biemas sentimentales, es un teatro auténticamente realista. Digo realista porque no creo que tenga nada que ver el realismo con el naturalismo que nace en el "teatro libre" de André Antoine.

PARA HOY

Alameda.—Desde las 5. "Cita en el sol" (3R) y "Chica para matrimonio" (3).

EN LOS CAMPAMENTOS

se atiende a todos los aspectos formativos de la juventud. Inscribete para participar en el primer turno del Campamento Provincial instalado en la playa de Somolored, que se celebrará del 1 al 20 de julio.

PROGRAMAS DE RADIO

LA VOZ DE VALLADOLID

PARA HOY
Tarde-Noche
19.00.—Club de oyentes.
19.45.—"Aquí, Washington!"
20.00.—"Cascada de ritmos", bailando con las mejores orquestas.

PARA MAÑANA

Mañana
11.00.—Sintonía y apertura: "Buenos días!"
11.05.—"Muchas felicidades!"
11.10.—"El santo del día."

22.00.—Diario hablado para España de Radio Nacional.
22.15.—"Dos canciones en la noche."
22.30.—"Trompetistas famosos."

Programas para mañana de la TV

PROGRAMA DE SOBREMESA
02.30.—Apertura y presentación.
02.32.—"Panorama".
02.45.—"España en 16 mm."

PROGRAMA INFANTIL
06.00.—Apertura y presentación.
06.02.—Cine infantil.
06.15.—"Whymseyland".

PROGRAMA DE NOCHE
08.00.—Apertura y presentación.
08.02.—"Causa de nuestra alegría" con la adición del "Funto Rosario".

CALDERON

Teléfono 21166

¡ESPECTACULAR ESTRENO!

UNA HISTORIA APASIONANTE... UNA INTERPRETACION ASOMBROSA...

Mañana, día 17

AUDREY HEPBURN ANTHONY PERKINS

Lee J. Cobb



MANSIONES VERDES

METROCOLOR DIRECTOR: MEL FERRER
¡Majestuosidad! ¡Colorido! ¡Argumento!
¿QUE SECRETO GUARDABAN LAS VERDES MANSIONES DE LOS BOSQUES INMENSOS?
Localidades en taquilla

DELICIAS
DESDE LAS CINCO
¡MAGNIFICO PROGRAMA!
El puente sobre el río Kw y

ALAMEDA
HOY: Continúa desde las cinco
ULTIMO DIA!
CITA EN EL SOL

GRAN CINEMA COCA
5 - 7,45 - 11 - Ultimo día
VIDA SIN RISAS

Teatro Pradera
HOY: DESDE LAS CINCO
Ultimo día del programa doble
LA GRAN JUGADA

Teatro Pradera
MAÑANA, SABADO
Colosal programa doble
La divertida película española

SOLO PARA HOMBRES
por ANA LIA GADE y FERNANDO FERNAN GOMEZ
La decisión de una mujer provoca el escándalo más grande de fin de siglo.

AVENIDA
HOY: Desde las 5,30
ULTIMO DIA!
Los bucaneros

TEATRO CARRION
MAÑANA, SABADO Y EL DOMINGO
Dos únicos días de actuación de FINITA BUFET y PEPE MAIRENA

ROXY
HOY: Desde las 5,30
Ultimo día del film de espionaje acción...
Espionaje contra espionaje

EL ENEMIGO DE MI MUJER
Una película hecha para divertir al público durante hora y media, por Marcello Mastroiani y Giovanna Ralli

GOYA
HOY: Desde las cinco
PADRES E HIJOS

JUNIATO
en brillante Agfacolor
PABLITO CALVO SABINE BETHMANN HANS BON BORSODY PILAR CANSINO

LAFUENTE
HOY: Desde las cinco
¡ULTIMO DIA!
¡PACHINI!

CERVANTES
Sesión continua desde las cinco
MONUMENTAL REESTRENO
Confidencias de medianoche

Tres generaciones aman, sufren, viven y mueren en una calle que refleja la vida en España en lo que va de siglo
Mi Calle
MAÑANA, ESTRENO
GRAN CINEMA COCA

LOPE DE VEGA

LA MASCARA SUBMARINA
(PETER VAN EYCK)
UN DIABOLICO ASESINO VICTIMA DE SU PROPIA ASTUCIA

calderon
A LAS 5, 7,45 y 10,45
ULTIMO DIA!
Alerta en el Cielo

lope de Vega
A LAS 5, 7,45 y 10,45
ULTIMO DIA!
LA NOCHE ES MI ENEMIGA

zorrita
CONTINUA DESDE LAS TRES
ULTIMO DIA!
TIERRA DE FARAONES

capitol
CONTINUA DESDE LAS CINCO
ULTIMO DIA!
Peter Vos, caballero detective

MAÑANA
UN DIABOLICO ASESINO VICTIMA DE SU PROPIA ASTUCIA

¡Mantiene espectante desde el principio al fin!!
UN NUEVO CINE POLICIACO
Están a la venta las localidades



# LOS DEPORTES

## FUTBOL JUVENIL

### Se han clasificado para los cuartos de final, Real Valladolid, Cristo Rey, Escuela Profesional, Imperial, JOC, Ferroviaria, San Nicolás y Victoria

### COMENTARIO

Ha terminado la primera fase de las eliminatorias del Trofeo "Copa Presidente", clasificándose para los cuartos de final: JOC, San Nicolás, Ferroviaria, Escuela Profesional, Imperial, Victoria, Real Valladolid y Cristo Rey. Ocho equipos que han demostrado sus derechos a participar en este apasionante torneo.

La afluencia de espectadores a los encuentros es cada vez mayor, prueba del interés que ha despertado, y la medida tomada por los organizadores de cobrar dos pesetas a los mayores y una a los pequeños es acertada, porque el beneficio que se pueda obtener repercutirá en los propios clubs participantes a partes iguales, para poder reponer el material. Ahora bien, hay dos deficiencias que se podían corregir: una el arreo de un tramo de la tapia donde se agolpa una gran multitud y donde la vigilancia de un empleado es insuficiente, causando un efecto desolador, y otra no menos importante es el polvo del terreno de juego que ciega a veces a los jugadores, fácilmente evitable con un riego antes de comenzar. Suponemos que estas sugerencias se tendrán en cuenta por la Federación y serán, como en otras ocasiones, atendidas.

PEDELPO

Deportivo JOC, 3; San Miguel, 2 (5-3)

**Alineaciones:**  
JOC: Posadilla; Budy, Boronai, Carvajal; Pabito, Blanco; Boronai, H. Méndez, Merino, Montes y Cvejero.

San Miguel: Espeso; Rello, Bayo, Cator; Mata; José Luis; Vallé, Monteil, Luis, Navarro y Rufino.

El pasado lunes se celebró el segundo encuentro de esta eliminatoria en el campo de las Delicias. En el primero el resultado fue favorable a los jocistas por 2-1, volviendo a vencer esta vez por 3-2. El partido estuvo competido y la primera parte fue de iniciativa del San Miguel, que consiguió sus goles por mediación del extremo derecho, Valle. En la segunda parte se apoyó el ímpetu del San Miguel y se impuso el JOC, consiguiendo en este período marcar por tres veces, obra del interior Méndez.

Destacaron por el JOC, Méndez, Blanco y Pabito, y por el San Miguel, José Luis, Valle y Luis, Arbitro bien el señor Gutiérrez.

Leones de Castilla, 3; San Nicolás, 5 (3-5)

**Alineaciones:**  
Leones: Elvira; Carbajosa, Buey, Galicia; Chuchi, Nené; Carlos, Espinilla, Ortega, Cuena y Rodil.  
San Nicolás: Ferrnando; Reglero, Tatito, Riolobos; Galliano, Pío; Velasco, Villarreal, Navarro, Sastre y Arturo.

Arbitro el señor Tomás, con muchos errores.



El Pinar C. F. después de vencer en el primer encuentro al Cristo Rey, suombiendo en el segundo, quedando eliminado.

La primera parte terminó como el final del primer encuentro: empate a cero. La segunda fue movida y emocionante. Toda la furia remanadora salió a relucir en este período y en treinta y cinco minutos marcaron ocho goles. El primero en conseguirlo fue el San Nicolás, al minuto de juego, por obra de Navarro, empatando Nené a los cuatro. Seguidamente, Pío vuelve a marcar para el San Nicolás, y poco después Villarreal, el tercero. A los veinte minutos, Buey acorta distancias. A los veintinueve, Sastre consigue el cuarto del San Nicolás. El Leones, que juega con gran conciencia y velocidad, no se entrega ni un momento y a los treinta y dos minutos Carlos, en una buena jugada, consigue el tercero para su equipo, y a los treinta y cuatro, Villarreal, a la salida de un córner, marca el quinto del San Nicolás.

Por el Arces, Calleja, Alvarez y Poza. El árbitro señor Godoy, muy irregular; silbó con demasiada frecuencia y no siguió de cerca las jugadas, originando muchos errores, sobre todo en la anulación de los goles.

Pinar C. F., 1; Cristo Rey, 5 (4-7)

A las órdenes del señor Tejerina, que hizo un excelente arbitraje, los equipos formaron así:

Pinar: Manolo; Peña, Guerrero, Carro; Maté, Pipo; Pabito, Santiago, Urdiales, Muñoz y César.

C. Rey: Herrera; Fraga, Guerra, Lucinio; Herguera, Queco; Cobos, Leal, Mino, Escoda y Lienes.

No pudo esta vez el Pinar con el Cristo Rey. El encuentro se celebró en el campo de la Escuela Profesional "Onésimo Redondo" con mucha expectación.

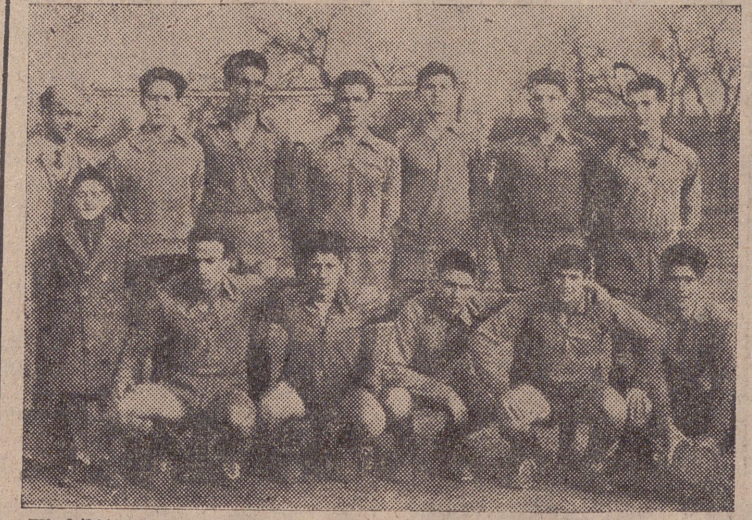
Buen encuentro, correcto y jugado a mucha velocidad, sobre todo por parte del Cristo Rey, que comenzó inseguro, para irse afianzando y terminar imponiéndose en todo, demostrando ser uno de los mejores equipos y que sin duda llegará a la final. El Pinar se defendió muy

C. D. Arces, 1; Ferroviaria, 2 (3-4)

**Alineaciones:**  
Arces: Martín; Pequeño, Alvarez, Diego; Santolalla, Gómez; Calleja, Poza, Espinosa, Del Olmo y Chicote III.  
Ferroviaria: Benito; Toquero I. Peña, Toquero II; Real,

Lozano; ecino, Mateo, Herrero, Cortijo y Pariente.

La Ferroviaria es otro de los equipos que ha conseguido pasar a los cuartos de final, después de vencer al Arces en este segundo encuentro. El anterior terminó con empate a dos.



El Atlético Valladolid, que fue un hueso duro de roer, fuerte y entusiasta, cayó con todos los honores frente al Real Valladolid.

bien y contraatacó con decisión, pero no pudo imponerse como en el partido anterior. El primer gol fue conseguido por Queco a los quince minutos de juego, y a los veinticinco, una buena jugada de Mino con tiro a gol, que no sujetó el portero pinariño, fue alcanzado por el oportunista Escoda, que marcó el segundo, terminando así la primera parte.

En la continuación, Mino, en una excelente jugada personal, consiguió el tercero. A los veinte minutos, Escoda acoosa limpiamente al portero y éste le propina una patada, siendo expulsado del terreno de juego y decretándose penalty, que Queco transforma en el cuarto gol. A los veintiocho, el extremo izquierdo pinariño marca el único gol de su equipo, y poco antes de finalizar, Real consigue el quinto tanto de los colegiales.

Destacaron por los vencedores, Herguera, Escoda y Mino.

Real Valladolid, 1; At. Valladolid, 0 (3-1)

**Alineaciones:**  
R. Valladolid: Gómez; Renedo, Ortega, Marcos; Octavio, Chalo; De Pablos, Miralles, Rodríguez, Izquierdo y Peque.

At. Valladolid: Giles; Pascual, Velicias, Luis; Carlos, César, Arango, Antón, Alvaro, Ortega y Alcalde.

El campo de la Federación registró una gran entrada con motivo del encuentro entre los campeones juveniles vallsolistas. El resultado del primer encuentro de la eliminatoria terminó con el triunfo realista por un precario dos-uno, que no era suficiente para tener seguridad en pasar adelante. Todo hacia prever que habría fuerte lucha, como, efectivamente, así sucedió. El Atlético fue un digno rival del Valladolid, al que contuvo en el centro del campo sin dejarle jugar jugadas. No hubo fútbol de clase porque el poco que creaba el equipo realista era destruido por el Atlético, empujándose unos y otros en levantar demasiado la pelota. Solamente en jugadas aisladas llegaban a las inmediaciones

del área, disparando siempre a las nubes. El único gol conseguido fue a los treinta minutos del primer tiempo, en una jugada habilidosa del interior De Pablos, que por alto batió a Giles. Destacaron por el Valladolid, Renedo, los volantes y Rodríguez; y por el Atlético, Giles, Velicias y los delanteros.

Arbitro bien el señor Barrechea II.

## CICLISMO

### Pambianco no participará en el "Tour"

### Nencini será el capitán del equipo italiano

Milán. — Arnaldo Pambianco, ganador de la última edición del "Giro" de Italia, no participará en la próxima Vuelta Ciclista a Francia. La representación italiana en el "Tour" será capitaneada por Nencini, ganador de la Vuelta a Italia 1957.

El Comité de Ciclismo Profesional, reunido para designar el equipo, acordó no incluir en el mismo a las grandes figuras, debido, al parecer, al peligro de las consabidas rivalidades.

Nencini resultó seriamente herido en una caída sufrida durante la prueba Mentón-Roma. Las heridas le impidieron participar en el "Giro", pero actualmente se encuentra totalmente restablecido y ha participado en algunas carreras como entrenador con vistas a su participación en la Vuelta a Suiza.

Además de Nencini el equipo italiano estará formado por Bartolini, Benedetti, Boni, Burginani, Conterno, Conti, Carli, De Filippis, Flaschi, Massignan y Pizzoglio. Como reservas han sido designados Accardi, Assirelli, Brunni, Favero y Pellegrini.—Alfil.

### El 25, carrera-aniversario de la fundación del V. C. Delicias

El Velo Club celebrará el día 25 una carrera de carácter interregional en la categoría de independientes y aficionados, con motivo de cumplirse el VII aniversario de su fundación.

La animación en los corredores locales es grande, puesto que dicha prueba está dotada de importantes premios y valiosos regalos donados por varias casas comerciales que comprenden que sin dicha ayuda sería imposible la organización de pruebas, cada día más costosas.

También hay noticias de otras varias casas que tienen intención de colaborar en dicha prueba, para lo cual pueden llamar al teléfono 22482, de cuatro a seis, los días laborales.

El recorrido es el siguiente: Salida, a las diez horas, del domicilio social, Bar Quilquillo, Laguna, Boecillo, Pedraja de Portillo, Arrabal, Aideamayor, Puente Herrera, Valladolid (una vuelta), Laguna, Boecillo, Carretera de las Marías, Puente Herrera y Valladolid, donde estará instalada la meta (dos vueltas); 105 kilómetros aproximadamente.

Hemos escogido este recorrido por carreteras de asfalto, donde pueden lucirse los buenos rodadores, y hasta tienen sus dos "puertos", Boecillo y Portillo, que si no son muy fuertes, darán lugar a la correspondiente lucha, puesto que entre nuestros corredores jóvenes hay madera y ganas de demostrar su clase.

Las inscripciones se reciben en el domicilio social desde el día 22 al 24, a las veinte horas.

### 6-3 venció el Santo, de Brasil, al Benfica

París. — El Santo, de Brasil, ha vencido por seis tantos a tres al Benfica, de Portugal, en el partido final del torneo cuadrangular Copa de París, celebrado en el Estadio del Palacio de los Príncipes.

El primer tiempo del partido terminó 4-0.—Alfil.

## DESDE EL RING-SIDE

### Dave Charnley defenderá su título europeo de los ligeros el próximo día 28

### Raimondo Nobile, el aspirante, confía en la victoria y en su público

(EXCLUSIVO para PYRESA, por ALBERTO AMOROS)

El actual campeón de Europa, el inglés Dave Charnley, pondrá en juego su título continental el próximo día 28 de los corrientes, en Roma, frente al aspirante Raimondo Nobile, italiano y magnífico peso ligero.

Dave Charnley puso en juego últimamente su título frente al pugil perteneciente a la Federación Francesa, Fernad Nollet, campeón nacional galo. Este pelea, celebrada en Inglaterra, no fue muy brillante para el actual rey de los pesos ligeros europeos. De todas formas, venció y retuvo su título, no sin tener que soportar las innumerables protestas del "respectable" por el fallo de los jueces.

Ahora se cruza en su camino Raimondo Nobile, pugil perteneciente a la Federación Italiana. Los organizadores no han reparado en las exigencias económicas de Charnley, y así puestas las cosas, la bella ciudad de Roma será el escenario de la pelea para el título europeo.

Raimondo Nobile, pugil de Bolonia, nació en Tortolice, el día 22 de marzo de 1937. Su actual manager es el competente Italo Bellini. Nobile es en la actualidad uno de los pugiles más cotizados en Europa. Su historial es brillante y entresacamos

de todas sus peleas efectuadas las más destacadas, tales como: 18-3-57, en Bolonia, venció por puntos a L. Palazzolo. 8-7-57, en Bolonia, venció por abandono en el tercer asalto a Romagnoli.

16-9-57, también en Bolonia, venció por abandono en el tercer asalto a Paolo Colombo. 4-6-58, en Bolonia, venció por puntos a Polidori.

14-7-58, en Bolonia, venció al pugil filipino Tanny Campos, a los puntos. 29-2-60, en Bolonia, venció al pugil Sergio Milán, en cuya pelea se ponía en juego el título de Italia de los plumas.

9-7-60, en Roma, venció a los puntos a Graciano Lamparti, actual campeón de Europa de los pesos plumas. 1-10-60, en Roma, venció a los puntos a Billy Valbert.

26-12-60, en Bolonia, venció por abandono en el cuarto asalto al francés Eduardo Ptak.

Estas son, entre otras muchas, las peleas de más relieve del aspirante al título europeo de los pesos ligeros. Dave Charnley se enfrenta, pues, con un peligroso contrincante, ya

que si desea seguir ostentando el título europeo habrá de hacer uso de sus amplios conocimientos del boxeo. Esperemos, pues.

Viene a colación ante esta pelea la últimamente celebrada entre Fred Galiana y el italiano Mario Vecchiato. El 28 de marzo de 1960 en el Wembley Pool, sin poder llegar al límite de la pelea, en la cual se ponía en juego el título de Europa de los pesos ligeros. Galiana, en el caso taurino de Las Ventas, se enfrentó al citado italiano Vecchiato, al que venció a los puntos, si bien tuvo a este al borde del fuera de combate en el tercer asalto. Por otra parte, el campeón de Francia, Fernando Nollet, disputó el título de Europa, como antes expuse, a Charnley, venciendo éste a los puntos en un combate de poco relieve. Galiana se enfrentó en París a Nollet el día 19 de septiembre del pasado año, venciendo nuestro compatriota a los puntos y produciéndose al francés la rotura de la mandíbula.

Nobile se enfrentó al también francés Ptak, el cual, en el cuarto asalto, abandonó. Galiana se enfrentó en Santander, en septiembre del año 1960, al mismo pugil, al que no quedó en seis asaltos.

Puestas así las cosas, cabe esperar que si Galiana decide prepararse físicamente a fondo, después de su victoria ante Vecchiato, pueda enfrentarse al inglés, caso de que éste tenga su título ante Raimondo Nobile. Una buena ocasión para poder conseguir un título de Europa de los pesos ligeros para nuestra Patria. Pero, claro está, hace falta que Galiana quiera, ya que en sus declaraciones siempre afirma que se trata el título europeo para España, pero luego en el ring, según demostró pese a su victoria ante Vecchiato, indica lo contrario. Si nuestro Fred se enfrenta a Charnley en las condiciones de preparación que manifestó en su pelea con el italiano, perderá con plena seguridad. Ahora bien, con Galiana entrenado, creo que Charnley tendría en el su rival más enconado en todos los aspectos.

Cuando sepamos el resultado de la pelea Dave Charnley-Raimondo Nobile volveremos a tocar esta cuestión. De momento, paciencia.

## CIFRAS DE LA OPERACION SUAREZ

### ¿Le quedan al Barcelona sólo ocho millones?

Tenemos unos datos numéricos, publicados en "La Gaceta del Norte", relativos al trapaso de la "Operación Suárez". Si el Barcelona ha recibido 24.600.000 pesetas, si se aplica el artículo 118 del Reglamento, dicha suma quedará reducida a... poco más de dieciséis millones. Verán:

Cantidad estipulada.	24.600.000
D. N. D. 10% .....	2.460.000
	22.140.000
R. F. E. 5% .....	1.230.000
	20.910.000
Caja Previsión 10% .....	2.460.000
	18.450.000
Hacienda 7% .....	1.722.000
Resto .....	16.728.000

Parece, además, que Luis Suárez ha renunciado al 50 por 100 de esta cantidad, que le corresponde reglamentariamente, pues club y jugador se reparten a partes iguales lo que queda de la suma del trapaso, conformándose (1) con lo que el Inter le ha dado a él directamente. De lo contrario, al Barcelona "sólo" le correspondían 8.364.000 pesetas.

Una "cosa" así como la de Benítez a la Fiorentina. No lo creemos, y en paz.

## Automovilismo

### El corredor Giulio Cabianca, muerto

Médena. — El corredor automovilista italiano Giulio Cabianca y tres personas más han resultado muertas y otras dos heridas de gravedad cuando el "Cooper Maserati" que pilotaba saltó de la pista del autódromo de Médena, a una velocidad de 170 kilómetros por hora, y se estrelló contra otros vehículos en una autopista vecina.

Cabianca, que se entrenaba para el Gran Premio de Bologna, se corre en Médena el próximo 9 de julio, perdió el sentido y saltando de la autopista fue a estrellarse contra dos automóviles, un ciclista y un scooter, reventándose contra una pared finalmente, según ha declarado Giorgio Arbenit, vigilante del autódromo.—Alfil.

## TENIS

### Sorteo de los cuartos de final de la Copa Davis

### Alberto Arilla y Manuel Santana, equipo español frente a Suecia

Madrid.—Se celebró en la zona deportiva del Real Madrid el sorteo de los partidos de tenis de cuartos de final de la Copa Davis, zona europea, entre los equipos de España y Suecia.

El sorteo dio el siguiente resultado: Día 16 de julio, a las cuatro de la tarde, individuales caballeros: Ul Schmidt contra Alberto Arilla, y al término de éstos, Erik Lundquist contra Manolo Santana.

Día 17, a las cinco de la tarde, partido de dobles, caballeros. Los equipos de España y Suecia serán designados una hora antes de comenzar el partido.

Día 18, a las cuatro de la tarde, segundo encuentro individuales caballeros: Erik Lundquist contra Alberto Arilla, y a continuación, Ulf Schmidt contra Manuel Santana.

En cada partido, después del tercer "set" se dará un pequeño descanso a los contendientes.

Los encuentros se jugarán en la pista central de las instalaciones de la zona deportiva del Real Madrid, Alfil.

### Italia vence a Argentina por 4-1

Florenca.—Italia ha vencido a Argentina, 4-1, en partido internacional de fútbol, celebrado en Florenca. Final del primer tiempo: 3-0.—Alfil.

## Ultimo MINUTO

### El Atlético de Madrid llegará esta tarde Sin Grilla, Chuzo y Callejo

Madrid, 16.—El entrenador del Atlético de Madrid, señor Villalonga, ha dado a conocer la relación de jugadores que esta tarde, a las cinco, marchará en autocar con destino a Valladolid. Irá al frente de la expedición el directivo rojiblanco don Bruno Martín, con el entrenador Villalonga y el masajista Rafa. Los jugadores son: MadinaBeytia, Pazos, Rivilla, Gloria IV, Calleja, Alvarito, Ramiro, Amador, Rodríguez, Adelardo, Jones, Peiró Collar y Gasca.—Alfil.

### LOS CAMPAMENTOS DEL FRENTE DE JUVENTUDES SON CIUDADES DE VERANO ABIERTAS A TODA LA JUVENTUD ESPAÑOLA

Muchacho: Inscribete en cualquiera de los tres turnos del Campamento Provincial que se celebrará en la playa santanderina de Somo-Loreda.



# LOS DEPORTES

## ULTIMO ENCUENTRO OFICIAL EN ZORRILLA

### Existe una fuerte expectación frente al choque Valladolid-Atlético de Madrid

Parece que llegarán pasado mañana cerca de 2.500 madrileños

Pasado mañana se jugará en el Estadio de Zorrilla el último encuentro oficial de la temporada 1960-61 con la lucha Valladolid-Atlético de Madrid correspondiente a la primera eliminatoria de semifinales de la Copa de S. E. el Generalísimo.

En nuestra ciudad existe una fuerte expectación de cara a este partido. De un lado, la inveterada rivalidad entre ambos equipos, con su historia —favorable al Valladolid, si la memoria no traiciona en cuanto se refiere a la Copa— y sus accidentes notables en lo atecático; y de otro, la extraña situación actual que enfrenta dos equipos cuya diferencia en clase, calidad y valía, puesta de relieve durante el campeonato de Liga, parece trascendental y contrasta en tal manera que se eleva y aviva el interés a un grado tan superlativo que sólo así se explica la permanencia del público en las colas que hubo ayer frente a las taquillas.

Ayer, en la Secretaría del Real Valladolid, como en las vísperas de gran solemnidad, volvió a llenarse de gente a retirar encargos. De Madrid anuncian la llegada de unos dos mil a dos mil quinientos aficionados partidarios del Atlético, que vendrán a nuestra ciudad a primeras horas de la mañana para evi-

tar el calor. Según noticias obtenidas por diversos conductos, sólo de Madrid se espera la mayor expedición de autobuses conocida: alrededor de ciento cincuenta, que habrán de repartirse en distintos lugares de aparcamiento. Los trenes de la noche y el "tranvía de los periódicos" llegarán abarrotados. De Palencia, Zamora, Salamanca, León y de los pueblos importantes de la cuenca del Duero —Tudela de Duero y Venta de Baños estarán en Valladolid "como un solo hombre"— se contarán autocares a toda prisa y hay necesidad de presumir un día de forasteros superior al del mejor de las ferias de San Mateo, porque el fútbol atrae gentes y deja en las ciudades ingentes cantidades de dinero.

En cuanto al comentario técnico que se espera, parece temeroso iniciarle. El Atlético de Madrid es muy superior al Real Valladolid y debe esperarse, sencillamente, un triunfo del equipo madrileño. Lo que sucede es que en esta clase de encuentros, los chicos sacan fuerzas de flaqueza de momento para atinarse poco a poco, hasta morir con la máxima honra. Eso es todo lo que se puede admitir de la próxima lucha que se avecina.

Nos ratificamos en los mismos cálculos de alineación hechos en la edición de ayer.—C.

## Pasado mañana, en Zorrilla: el campeón de España

### El At. de Madrid, dispuesto a renovar su título si elimina al Valladolid

### Sin Griffa, el conjunto colchonero venció en la final del año pasado al Madrid

La estupenda campaña del Valladolid en este epílogo de la temporada nos ha deparado a los aficionados la oportunidad de presenciar un auténtico acontecimiento futbolístico como cierre oficial en Zorrilla. El visitante de turno es el actual campeón de España y subcampeón en la Liga. Actualmente nadie podrá discutir al Atlético madrileño su categoría de "grande" del fútbol nacional.

Al conjunto colchonero, a quien siempre se le había negado el torneo de Copa, estrenó el pasado año título en esta competición, y nada menos que en pugna con su eterno rival, el Madrid. Fue una estupenda jornada para los seguidores, rojiblanco, que mataron dos pájaros de un tiro, como vulgarmente se dice. En la actual temporada, tras afirmar una magnífica regularidad en la Liga, el Atlético está dispuesto a renovar su título y sueña con una repetición de la final del pasado año. En su camino ya sólo le queda un obstáculo: el Valladolid, que ya le ha eliminado en dos ocasiones del torneo del k. o. Una de ellas cuando la apoteosis de los Barrios, Arleta, Sañudo, Chachin, et-

en los cuartos de final y, como los otros dos anteriores, perdieron por 2-0. La lucha de los tinerfeños causó impresión en Madrid, especialmente el portero, Guco. En Tenerife, Peiró aseguraría la eliminatoria con un gol en los primeros minutos y ya el partido se caracterizó por un juego conservador y elegante de los campeones, contrastando con el entusiasmo de los locales, que al fin conseguirían igualar la contienda.

### Los hombres del Atlético

Por su categoría y potencia económica, el Atlético madrileño es uno de los conjuntos en los que abundan los superclases. Por su carácter de extranjero no puede jugar en la Copa el delantero centro Vavá, ocupando su puesto el irregular Jones, unas veces hábil, veloz e incisivo y otras torpe y amanerado. Mendonza, otro de los "ases", se dice adquirió ya la nacionalidad española; pero no debe ser cierto por cuanto sigue sin poder participar en el Torneo. Aparte esos nombres, todo el mundo sabe que las grandes figuras del Atlético radican en el ala izquierda, Peiró-Collar, que esta temporada no han brillado a la altura de su fama; pero que sí son temibles y capaces de resolver el partido más complicado. Uno y otro vendrán a Zorrilla con ganas de revancha; el interior para borrar su actuación frente a los argentinos y el extremo para justificar su falta de internacional, olvidada por Escartín en los recientes encuentros.

La defensa, tanto tiempo "talón de Aquiles" del bando rojiblanco, es precisamente su línea más fuerte en la actualidad. En el centro está el argentino Griffa, una defensa central espectacular, valiente y eficaz, flanqueado por los dos mejores laterales que tiene España en estos momentos: Rivilla y Calleja, este último auténtica revelación nacional de la temporada. Y en la media forma habitualmente Chuzo, formidable peón defensivo, y Ramiro, el auténtico motor del equipo desde su posición intermedia. Cuando el equipo contrario no cuida de impedir el juego de Ramiro, éste se erige en certero alimentador de su delantera y el equipo funciona a las mil maravillas; pero, además, el volante, al igual que nuestro Endrín, posee un tiro certero y potente que le ha llevado a rematar varios goles para su equipo.

En la puerta, tras haber concedido una oportunidad a Pazo\*, sigue Madinabeytia, el sobrio y eficaz canchero que en el Huracán, de Buenos Aires, popularizó el seudónimo de "Vasco".

Sin embargo, la delantera no está completa. Cuenta, sí, con los estupefactos jugadores que forman su ala izquierda y con el excelente Adelardo, trabajador infatigable e interior completo; pero el Atlético, que siempre ha contado con los mejores extremos de España, carece ahora de uno capaz de cubrir con garantía la banda derecha. Polo lo venía haciendo con eficacia, pero desde que se lesionara —precisamente contra el Valladolid—, Villalonga ha venido realizando prueba tras prueba, las últimas con el defensa Rodríguez, que le sirve bien, especialmente en los encuentros en campo contrario, cuando se precisa apoyar la cobertura.

Finalmente, si Griffa no pudiera actuar, como se asegura, en Zorrilla, ocuparía Callejo su puesto y la zaga no perdería tanto, porque el madrileño es un central firme y seguro y precisamente con él ganó el Atlético su título al Madrid.

J. I. P.

## Santana no quiere ir a Australia

### Salió muy confiado en el Trofeo Godó

### Opina que será muy difícil eliminar a Suecia en la Copa Davis

Manolo Santana llegó a La Coruña. En cuanto Santana dispone de veinticuatro y ocho horas libres de sus obligaciones deportivas, se dedica al ocio y aparece en Marina de, lejos de las raquetas y cerca de María Fernanda González Dopeso, su novia.

Santana jugó, y perdió, la final del "Trofeo Conde Godó", ante el australiano Rode Emerson. Este es el tercer tenista mundial del momento.



SANTANA

—¿Quiénes son los dos primeros, Manolo? —Le preguntamos iniciando nuestra conversación de ayer.

—Fraser y Laver, también australianos.

—¿Es que los australianos son realmente los mejores?

—Sobre hierba, indudablemente. Sobre tierra, Fraser, por ejemplo, ya es más flojo.

—¿Qué diferencia hay entre el tenis sobre hierba y sobre tierra?

—El de hierba exige más rapidez, buen saque y mayor estatura. El juego allí no es tan espectacular como sobre tierra, que gusta más al espectador.

—¿Algun punto débil en el juego de Manolo Santana?

—El saque y el revés, ambos un poco irregulares. Se mejorará con los entrenamientos constantes.

—Trofeo Godó. ¿Esperabas perder ante Emerson?

—Sabía que era muy difícil ganarle. Lo conseguí en París, en los Campeonatos Internacionales de Francia, al vencerle por 6-7, 6-2 y 6-2, pero ahora él acaba de devolvérmelo la "pelota".

—¿Por qué?

—Porque es muy bueno, porque quizá yo salí un poco confiado en el fondo y porque estoy cansado; tanto es así que el médico me ha recomendado cuatro días de reposo absoluto.

—Triunfo sobre Pietrangeli en París. ¿Qué te dijo el italiano al verse desposeído de su título?

—Que había jugado muy bien

y que así no había forma...". Se portó fenomenalmente. No todos los jugadores aceptan así como así una derrota. Yo salí dispuesto a perder con honor y gané. Francamente, esa victoria me emocionó.

—Ahora, eliminatoria contra Suecia en la Copa Davis. ¿Pronóstico?

—Muy difícil para nosotros, de verdad. Y más si se tiene en cuenta que hoy, lo digo sin la menor intención vanidosa, el juego del equipo de España confía en mi forma, y así es muy peligroso disputar una eliminatoria, al basarse en los triunfos de un solo hombre.

—Supongamos que se les gana a los suecos. ¿Qué viene después?

—Contra el ganador de Inglaterra-Sudáfrica.

—¿Sigamos optimistas y vayamos adelantados?

—La final sería contra el ganador del grupo Francia-Polonia, Italia y Alemania. Pero eso está aún lejos.

—¿Tus proyectos?

—Inmediatos, una gira por Turquía, Grecia, Líbano, Sudamérica... Todo en un mes aproximadamente.

A primeros de agosto estaré nuevamente en La Coruña, porque creo que no aceptaré una invitación para ir a Australia.

—¿Por qué?

—Porque es para mucho tiempo y aquello está muy lejos. Más adelante ya veremos.

Y va Santana y se pone a mirar a María Fernanda González Dopeso; ésta, a él... y nos vamos.

Australia es grande; pero La Coruña... ORESTES VARA

El próximo torneo de Liga, comenzará el 3 de septiembre

Madrid. — El Pleno de la Real Federación Española de Fútbol, en el que intervienen las Federaciones regionales y clubs, se celebrará en la primera quincena del próximo mes de julio.

Por otra parte, se asegura que el Campeonato de Liga de la temporada 1961-62 comenzará el primer domingo de septiembre, ya que el Campeonato del Mundo de Fútbol, a jugar en Chile, no permite que se celebren competiciones futbolísticas en el mes de mayo en España.—A.M.I.I.

\*\*\* El nuevo señor Laudet —nuevo, como presidente del Barcelona y nuevo en el mundo desde hace cuarenta y tantos años— ha declarado, minutos después de que el trio Miró, Kubala y Blanch firmaron su contrato como técnicos, lo siguiente:

—Rindo un homenaje calidosísimo al entrenador cesante, señor Orizaola, gran persona, que me ha ganado el corazón. Pero Orizaola, por las causas que fuere, no ha tenido suerte con la nueva estructura técnica del club y, por tanto, no se le renovará contrato como entrenador.

¡Viva la diplomacia!

\*\*\* Tengo a la vista un reportaje gráfico estupendo del ascenso del Recreativo de Huelva, que es un portento. Se ve la emoción, el entusiasmo, el calor. Se ve, en fin, algo que en otras fotos se echa de menos, quizá porque los fotógrafos no están atentos a esa labor diaria de buenos profesionales.

¡Ah! Se ven también docenas de almohadillas en el suelo, cientos de almohadillas, acaso miles de almohadillas, ¡por la alegría! No, hijos; no: por el árbitro que tuvo la debilidad de expulsar a un onubense por las buenas.

Al final del partido los periodistas fueron a saludar a don

## NOTAS BREVES

Nivario de la Cruz, delegado especial...

\*\*\* El Barcelona ha cedido a Rodri II al Santander.

Rodri II es un portero acreditadísimo en lo que contra el Real Valladolid.

\*\*\* Al parecer, Diego Lucero, un periodista bonaerense, que sabe de fútbol más que Merlin de picardías, acaba de publicar en España una crónica casi toda dedicada al fenomenal Gento:

—Vi en Santander que el juego de Gento era francamente destructible si lo enfrentaba a un medio inteligente que no le diera ventaja. Símeone escuchó las referencias y borró el color. Así es el fútbol. Por eso es lindo.

Pero, ¡qué idiotas somos "acá", que jamás nos dimos cuenta de lo fácil que resulta el muchacho del Madrid.

\*\*\* Anoche fui por el Rial Madrid y ni una rata. Luego vi en automóvil al Presidente con tres o cuatro directivos, que venían de algo importante, que lo ignora. Una hora después ya no quedaba nadie en la Secretaría, y cuando llamé al

buen Secretario a su casa, ya metido en las once de la noche, acababa de salir para jugar su deportiva partida de chamelero:

—¿Que quieren ustedes que hagamos con un club que funciona de tal manera que se ve que sólo funciona cuando funciona?—pregunté esta mañana al directivo que siempre está en la calle de once a dos.

—Es que con los periodistas hay que andar con cuidado porque todo lo escriben con "segunda". Ayer tomamos el acuerdo de no estar.

\*\*\* Gento renovó anteayer su contrato por otras tres temporadas. ¡Ejem!

—No sean ustedes ladinos. En el Madrid se firma hasta los cuarenta años. Después de esta edad se reúne la Directiva a ver si conviene.

\*\*\* Palabras de Samitier al regreso de Sevilla:

—Di Stefano ha hecho un partido fabuloso, dominando siempre el campo. El ha fabricado la victoria. El seleccionador no tiene por qué preocuparse: tenemos delantero centro para los Campeonatos Mundiales de 1962.

GREGORIO

Yo creo que seguiremos teniendo para los de 1966, de momento.

\*\*\* Aquí no se dice nada con "segunda", sino que uno ya es de Segunda, sin querer, claro.

\*\*\* Yo no sé qué hacer con mi niño. El pobre habla de relevancia y de carreras como si no hubiera en el mundo otros recursos para vivir bien los padres, los hijos y los traficantes. Una buena ficha de fútbol todo lo puede, lo trastoca, lo muda y... ¡ahaja las tablas de logaritmos y la química, por ejemplo.

\*\*\* Bonito.

Lo cuenta Escartín. El "pre-si" don Benito Pico y Hernández Coronado preguntaron algo sobre la prima especial a los "chicos" si ganaban a Argentina:

—No me gusta hablar de ello antes de los encuentros, sino después.

Ustedes podrán creerlo o no. Los jugadores se enteraron del "premio" a los postes de la cena de gala en la venta de Antequera.

Bonito.

\*\*\* Ahora sí que está encima el Atlético, que ya no está esquelético, como hace años.

GREGORIO



GRIFFA



PEIRO

cétera, venciendo en el Metropolitano por 3-2, tras haber empatado en Zorrilla a tres tantos. Después, ya más reciente, el equipo madrileño caería en Chamartín después de dos desempates, que proporcionarían al Valladolid un pingüe negocio económico. ¿Qué nos deparará esta inmediata eliminatoria? Normalmente, el favorito debe ser el campeón, pero el Valladolid —nuevo "Cagancho" futbolístico— está acostumbrado a grandes hazañas y nada se opone a que realice una más.

### La campaña del Atlético en la Copa

De momento, hagamos un pequeño balance de la campaña del inmediato visitante de Zorrilla en la Copa. Comenzó con una eliminatoria sencilla, frente al Mestalla. Pero los "bebés" valencianos se superaron de tal forma en Madrid, que al Atlético le costó más de la cuenta ganarles por dos goles a cero, tras una extraordinaria actuación del meta visitante. En el encuentro de vuelta, los madrileños repitieron su triunfo, esta vez por un gol de Peiró marcado en las postrimerías, cuando el Mestalla había emocionado a sus seguidores por su lucha entusiasta y tenaz. El segundo rival sería el Valencia, que perdió por el mismo tanto en el Metropolitano, después de efectuar los ches una magnífica defensa de su área y malograr Collar un penalty con que fue sancionada una entrada de Piquer al ariete Jones. Dos goles de diferencia parecían buen margen para sortear el choque de Mestalla, pero el Valencia, tras embotellar durante los noventa minutos a su rival, conseguiría demorar la eliminatoria con un sorprendente gol de Héctor Núñez en el minuto 88. El desempate tuvo como escenario "La Romareda", y allí el Atlético—con una genial actuación del ala Peiró-Collar—se anotaría un claro triunfo por 3-0, marcando los tres tantos en el primer tiempo. El recién ascendido Tenerife fue el contrincante del campeón

## El River Plate, en el Trofeo Ramón Carranza PERO NO ES SEGURA SU PARTICIPACION

### Barcelona, Atlético de Madrid y Peñarol completarán la competición

Cádiz. — El conjunto argentino del River Plate acaba de ser contratado para jugar los partidos del VII Trofeo "Ramón Carranza" que se jugará en el Estadio Municipal en los días 26 y 27 de agosto.

Con ello ha quedado definitivamente concertado el cuadro de equipos que tomarán parte en la competición, y por tanto competirán el Peñarol, de Montevideo; River Plate, de Buenos Aires; Barcelona C. F. y Atlético de Madrid. Ahora se ultimarán los detalles del programa de actos a celebrar con motivo de este séptimo torneo internacional de campeones hispanoamericanos.—A.M.I.I.

### EL REPRESENTANTE DEL RIVER PLATE NO ESTA SEGURO DE LA PARTICIPACION

Madrid. — Antes de partir con dirección a París el representante del River Plate en Europa, señor Oses, ha manifestado a un redactor de "A.M.I.I." que hasta el regreso del equipo bonaerense a España para jugar en Sevilla contra el club titular un partido amistoso el día 29 del actual, no se decidirá la participación del Club Atlético River Plate en el torneo Copa Carranza que se jugará en Cádiz en los últimos días del mes de agosto.

### Otro que descende

## González Echevarría, a Segunda División

Madrid. — El colegiado guipuzcoano señor González Echevarría, que ha sido recusado por varios clubs en la temporada que ahora termina, actuará en la próxima Segunda División, ya que cada recusación significa una merma en su total de puntos.—A.M.I.I.

El señor Oses manifestó que en las fechas señaladas para la Copa Carranza el River Plate está jugando el Campeonato argentino de fútbol, y únicamente si se adelantara alguna fecha podría concretarse su participación.

De todas formas—terminó diciendo el señor Oses—, haremos todo lo posible para poder corresponder a la invitación que se ha hecho anoche al presidente del River Plate, don Antonio Libert, por los organizadores de esta competición española, que enfrenta siempre en esos días a los mejores equipos de Europa y América.—A.M.I.I.

## Vale para presenciar el Atlético de Madrid-Real Valladolid

El Departamento de Viajes y Excursiones de la Obra Sindical "Educación y Descanso" realizará a Madrid una excursión con motivo de celebrarse en aquella capital el día 25 del actual el segundo partido de fútbol para la semifinal de la Copa de S. E. el Generalísimo entre el Atlético de Madrid y el Real Valladolid.

Las inscripciones podrán efectuarse en las oficinas de esta Obra durante las horas de nueve a catorce y de dieciocho a veintuna, todos los días laborables, significándole que se disponen de plazas limitadas.



# La vida: actualidad y reportaje

## Pulso de los días

### Yo quiero un coche, mamá

Por GINZALO TORREALE BALLESTER

La burguesía pasa por haber sido una clase individualista; más aún, por inventora del individualismo. Esto es, probablemente, cierto en lo que respecta a la economía y a la política burguesa, y, en algunos momentos, de su historia, a ciertas actividades fundamentales, como la religiosa. Pero, a "grosso modo", el individualismo burgués se acaba aquí. Constituida en clase y puesta a elaborar una moral social, la burguesía no creó nada individualista, sino, por el contrario, un sistema de normas que pudieran reducirse, también a "grosso modo", a máximas como ésta: "Obra siempre como si los ojos de todo el mundo se hubieran puesto en tí". Conceptos todavía vivos, como el "qué dirán" español o el "can't" inglés, son obra de la burguesía, cuyos miembros nunca fueron capaces de hacer su real gana, de vivir con arreglo a su propia ley, de ser verdaderamente individualista, sino en la medida en que los demás se lo permitieron.

A la burguesía debemos también diversos conceptos morales, entre otros, el vigente de felicidad individual. Si se llevara a cabo una de esas encuestas o sondeos tan a la moda, se vería cómo la mayor parte de las respuestas podrían reducirse a las fórmulas de la felicidad burguesa. Varían un poco cada década, varían en la apariencia, pero, en el fondo, son siempre lo mismo. Ante todo, la posesión de objetos que confieren rango social: casa "para enseñar", automóvil "para lucir". En zonas muy amplias de la sociedad occidental, sobre todo en América, la posesión de un automóvil es la condición indispensable de toda "categoría". El que no tiene coche está descalificado, y son muy pocos, naturalmente, los que se atreven a hacer compatible la felicidad personal con el ejercicio diario y constante de la "descalificación". Afirmar la felicidad sin coche sería, en estos casos, considerado como muestra de cinismo, cuando no inmundicia antisocial.

Esta felicidad, que consiste en la posesión de objetos (de objetos que dan lustre), procede naturalmente, de la economía burguesa. Hay que fabricar mucho, hay que venderlo todo, y hay que convencer a la gente de que, poseyendo, se es feliz. Hoy llamamos a eso "nivel de vida", concepto muy elástico que va desde lo indispensable hasta lo superfluo. Pero, ¿quién da la medida real de lo superfluo? Una de las engañifas de nuestra civilización consiste en convencernos de que lo superfluo es indispensable.

La vida de Occidente está montada sobre muchas de estas engañifas. Imaginemos la aparición de un predicador o de un reformador que convenciera a la gente de que la felicidad no estriba en la posesión, sino en la renuncia, y que a la gente le diera por no comprar, por reducirse a ese mínimo que parece haber bastado a hombres como Ghandi. ¿Qué catástrofe no sobrevendría? ¿Qué ruinas, qué paros, qué hambres colectivas? El predicador o el reformador serían considerados como enemigos públicos, y acabarían su vida matamente, con aplauso de todos.

Quizás otro tanto sucediera si cada uno se dedicase a explorar la verdad de sí mismo y a buscar la felicidad de acuerdo con sus verdaderas aptitudes. Estoy seguro de que se llegaría también, prácticamente, a renunciaciones en masa, tan perjudiciales para la estabilidad social como las provocadas por las palabras del reformador.

No, no es posible la felicidad individualista, que sería la verdadera. En el ámbito de nuestra economía, o en el de la otra, hay que producir, hay que vender, y hay que convencer a la gente de que, poseyendo, se es feliz. A condición de que se quiera poseer lo que se necesita vender. Pero no sé por qué me parece que debajo de todo esto se oculta un círculo vicioso en el que vamos a andar metidos y dando vueltas a ciegas durante años. O del que quizá ya no salgamos nunca.

## LA SITUACION EN EL ORIENTE MEDIO (I)

### El problema del Líbano

#### Un país distinto en la Puerta de Oriente.-La importancia de las comunidades religiosas.-Cabeza de puente del liberalismo.-Encrucijada de tendencias.

Deliberadamente escojo en el primer capítulo de este estudio periodístico sobre el Oriente Medio a un pequeño país: el Líbano, cuya importancia es difícil calibrar desde Europa, pero en el que se centran una buena parte de los problemas del mundo árabe mediorientado. Aunque Israel constituye el quebradero de cabeza número uno, es un tema hasta cierto punto externo, y ante el que cierran filas todos los países árabes para llevar sus reivindicaciones al terreno internacional. Los considerandos del problema son más populares, si se quiere, que los que dibujan la fisonomía libanesa. Pero yo me atrevo a señalar antes que nada la existencia del Líbano, país distinto a todos los demás que forman el mundo árabe de la zona, y que constituye la puerta de todo el Oriente. En él se dan tal cantidad de tendencias e intereses de diversas partes del mundo que, hoy por hoy, polariza la atención de los especialistas del tema.

#### Una nación pequeña y sorprendente

Líbano es el único país democrático del Oriente Medio. Entendámonos: la vida ha evolucionado de tal manera que no puede hoy en día colgarse en la chaga de la democracia la etiqueta de la libertad. Es una de las más extrañas conclusiones a que se está llegando en el siglo XX. Y, sobre todo, la palabra libertad se ha rodeado de matices. Hay que pisar cautamente en estos terrenos dialécticos para no resbalar. De ahí que califique al Líbano de país democrático. Lo que quiere decir que goza de un régimen político que no ha

podido introducirse todavía en una zona demasiado ligada al pasado colonial y en la que el petróleo dicta sus leyes económicas. Del absolutismo practicado por Hussein de Jordania y Saud de Arabia, hasta las escalas de dictadura en que evolucionan Kassem del Irak y el presidente Nasser, existe un gran espacio no recorrido. Líbano es el único país del Oriente Medio con Parlamento y prensa libre, con una Constitución liberal y con un estatuto económico y financiero de tipo también liberal. Sorprende encontrar tantas facilidades. Consciente de su papel y alentado por el espíritu de la tradición, el país se dedica incansablemente al comercio, a la importación y la exportación sin limitaciones, y a todo género de operaciones financieras, entre las que figura en primer plano el comercio libre de divisas, pilar de la economía libanesa y sin el que tal vez no se diese cotidianamente ese milagro que representa la propia supervivencia de tan pequeña nación. Porque el Líbano está habitado solamente por un millón y medio de habitantes, de los que casi medio millón viven en Beirut, la capital. Su extensión máxima por el litoral mediterráneo es de 250 kilómetros aproximadamente, mientras que la anchura oscila entre 40 y ochenta kilómetros, hasta la frontera siria, que envuelve al país por todas partes menos al sur, donde está Israel.

#### Un comercio febril

Que un país tan pequeño pueda mantenerse en régimen liberal, rodeado de vecinos hostiles a esa fórmula política y sin producir nada de lo que necesita, lo que determina precios astronómicos en todas las ramas, no obstante lo cual su moneda resulta fuerte y sana, es algo que parece un misterio. Líbano no tiene petróleo. Los beneficios que indirectamente le alcanzan por este concepto no sirven por sí solos para asegurar el alto patrón monetario. Los oleoductos que parten del Irak, pasan por Siria y van a parar al mar, tienen que atravesar el norte libanés para hacer florecer a Tripoli (la ciudad más importante después de Beirut, y que tiene el mismo nombre que la capital de Libia).

A que se debe entonces que una libra libanesa se cambie a treinta centavos de dólar—siempre estable—y que el nivel de vida esté situado en una altura muy elevada? Se debe a los beneficios abusivos y a la entrega total de los libaneses al lucro del porcentaje o la comisión sobre la más diversa actividad que imaginarse pueda. Por otra parte, aunque los libaneses carecen de industria, se las arreglan para estar de acuerdo con firmas afamadas y de fácil introducción, las cuales, mediante acuerdos bilaterales, se prestan a dar su nombre a



ESTAMPA DE LA ULTIMA REVOLUCION EN EL LIBANO

subproductos, pseudoproductos o productos de inferior calidad, que empaquetados y confeccionados en el Líbano, suben varios enteros en la cotización. Como generalmente están destinados al turista o el visitante del interior del Asia Menor, que es el que acude a Beirut buscando un respiro en sus actividades, y que no tiene contacto habitual con lo auténtico de Occidente, la mercancía se vende como ciento por ciento buena, y desde luego, con mayor porcentaje de ganancia. No ocurre así en todo, pero sí en muchas cosas. Esta clase de lucro, junto al legítimo, que también existe, y a la multitud de operaciones financieras que se llevan a cabo, sitúa la moneda libanesa a cubierto en un 92,5 por 100 aproximadamente de oro, lo que es todo un récord.

El lector se preguntará: ¿Pero cuánto ganan los libaneses? Pues no mucho, y esa es la cuestión. Los sueldos pueden calificarse de ridículos al lado de los precios. Hay muchos funcionarios que no van más allá de cien libras mensuales, mientras que una sola comida regular cuesta seis, dormir en un hotel de segunda cuesta quince por noche y el alquiler de un piso, anda por las 200 al mes. ¿Y como pueden vivir? Porque son pocos los que nada más tienen sus salarios. El libanés—antiguo fenicio—ha heredado el arte de comerciar, y allí donde se pueda sacar una sola piastra, estará presente y dispuesto, sin que cualquier otra consideración le afecte lo más mínimo ni le haga cambiar de rumbo. A pesar de lo cual la despropor-

ción entre ricos y pobres es enorme. Junto a grandes fortunas, hay muchos que viven sucios y miserios, alimentándose de bocadillos con salsas picantes dentro. Pero el tráfico de automóviles—verdaderamente fabuloso, dadas las libertades de importación—engaña algo en los primeros momentos, a pesar de la anarquía por el que se rige, preludio de anomalías patológicas en el cuerpo social.

#### El problema confesional

Es lo más importante. Dividida la nación en árabes cristianos y árabes musulmanes, con los que conviven hasta treinta clases diversas de religiones, credos o ramificaciones religiosas, sus habitantes se entregan a una competencia absoluta, hasta el punto de poder decirse que ni el problema racial, ni el político importan gran cosa en el Líbano. Como ejemplo

basta citar el caso de los maronitas que habitaron las montañas libanesas del nordeste desde hace muchos siglos y que han dotado la región de una fisonomía especial, hasta tener hoy un gran patriarcado en Beirut. Estos maronitas resistieron el embe musulmán a través de los tiempos y no se alían con ninguna otra porción del cristianismo, característica ésta que distingue las comunidades, pues mientras en el campo musulmán hay mayor unión entre los árabes, los cristianos de esta raza no han sabido cerrar filas en un frente común.

J. LIMBERG

(Exclusivo para PYRESA)

Mañana continúa:

"Nasser, Siria y el futuro del Líbano"

## Se insiste en la necesidad de una estrecha colaboración entre padres y maestros

### Informe de la UNESCO sobre la enseñanza secundaria

La UNESCO acaba de publicar un informe del Comité asesor encargado de examinar los problemas de la enseñanza secundaria. Tras largos trabajos, que revistieron particular dificultad, los expertos consultados consideraron como muy difícil a veces la transición de la primera a la segunda enseñanza. Hay países—dice el informe—en que esa separación es radical y algunos que, como en Francia, se han visto obligados a instaurar cursos de observación y orientación a fin de lograr un mayor acuerdo entre ambos grados y facilitar a los niños el paso de una a otra enseñanza con el menor inconveniente. Ello da lugar a distinguir en seguida los dos ciclos en que el Bachillerato se divide, el primero aplicable a todos los niños y el segundo enlazado a lograr una cierta especialización, un mayor espíritu de iniciativa en el alumno, estimulada siempre por la organización de laboratorios, talleres y bibliotecas especiales.

Insisten los educadores consultados en la necesidad de un acuerdo y una colaboración entre los padres y los profesores o maestros. La escasez de maestros es una razón en favor de ese buen entendimiento, y si los padres encuentran inaceptable el consejo de los educadores, en especiales circunstancias habrá que encontrar fórmulas, exámenes o ejercicios destinados a permitir al alumno la prueba de su capacidad y madurez. En otros sistemas, organismos encargados de encontrar otras carreras o empleos a quienes no

poseen la necesaria capacidad para los estudios, intervienen en la fijación de las aptitudes del alumno.

La extensión de los programas de estudio movió al Comité a aceptar una recomendación en el sentido de que para las asignaturas especializadas se determinan también cuáles son los elementos de otras disciplinas que pueden interesar y enriquecer la mente del alumno, sin agobiarse con conocimientos adquiridos precipitadamente, poniendo en juego cuanto pue-

da desarrollar el criterio y el juicio del alumno.

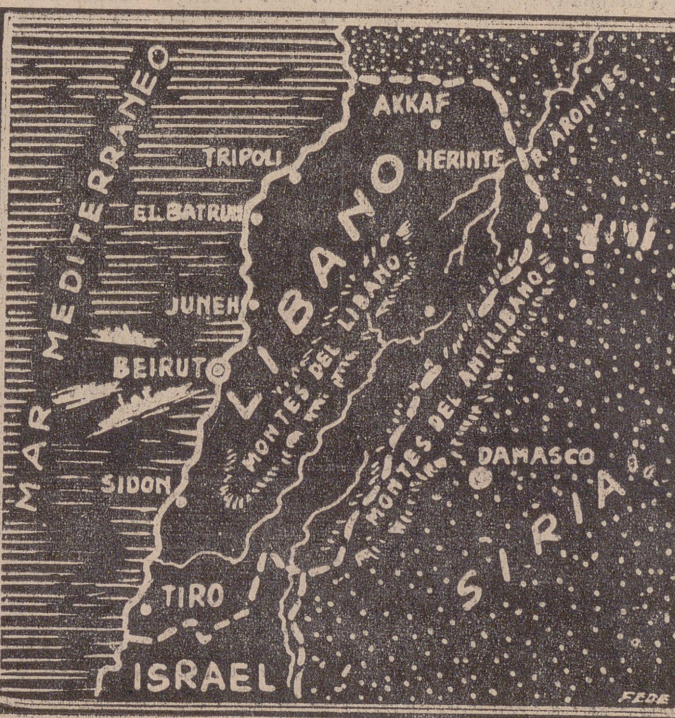
En el documento preparado por la UNESCO se subraya la importancia de las artes manuales y de la estética como parte general de la educación y sobre todo la necesidad de dar al Bachillerato un mayor número de salidas para las distintas ramas de la economía, la administración nacional, adaptando para ello el programa a las necesidades actuales de la sociedad. El aumento de la matrícula obliga paulatinamente el cambio del régimen de exámenes, que han desaparecido en algunos países—como los Estados Unidos—y sufren una crítica constante en otros. Se dice igualmente en el informe que muchos veces los programas destinados a los muchachos resultan anacrónicos.

Las autoridades y los especialistas deben prestar atención al hecho de que millones de alumnos abandonan los estudios secundarios antes de su término. A veces este abandono, debido a las condiciones de la familia, coloca al muchacho sin una especialización suficiente para obtener el puesto debido en nuestra sociedad industrial; por eso los métodos tradicionales necesitan constante revisión y en la misma escuela deberían fomentarse los trabajos manuales y toda clase de actividades enderezadas a adaptar al alumno, para que un día pueda proseguir su educación, con el apoyo de las organizaciones juveniles, las asociaciones patronales obreras y otros concursos.—(PYRESA).

Use os, por favor  
A la mujer le resultaba difícil aprender a conducir y el director de la Escuela resolvió enseñarle por su cuenta. Al salir a practicar la discípula, cruzó una calle sin ver la luz roja del semáforo.  
—No le ha dicho a usted su marido que tiene unos ojos muy grandes y muy lindos?  
—Sí—contestó ella con cierto rubor.  
—Pues, ¡úselos, por favor!  
Consejo  
Si se le revienta un neumático no toque el pedal del freno. Mantenga firmemente el volante y alimente gasolina poco a poco. Concentre su esfuerzo en que el auto vaya en línea recta. No use el pedal del freno sino cuando ya esté seguro de que ha corrido el riesgo causado por el reventón.

### HISTORIAS DE COLOR

La UNESCO acaba de publicar un informe del Comité asesor encargado de examinar los problemas de la enseñanza secundaria. Tras largos trabajos, que revistieron particular dificultad, los expertos consultados consideraron como muy difícil a veces la transición de la primera a la segunda enseñanza. Hay países—dice el informe—en que esa separación es radical y algunos que, como en Francia, se han visto obligados a instaurar cursos de observación y orientación a fin de lograr un mayor acuerdo entre ambos grados y facilitar a los niños el paso de una a otra enseñanza con el menor inconveniente. Ello da lugar a distinguir en seguida los dos ciclos en que el Bachillerato se divide, el primero aplicable a todos los niños y el segundo enlazado a lograr una cierta especialización, un mayor espíritu de iniciativa en el alumno, estimulada siempre por la organización de laboratorios, talleres y bibliotecas especiales.



MAPA DEL LIBANO

Mientras se toma el CAFE

### CRUCIGRAMA

HORIZONTALES  
1: Faraje lleno de lodo. 2: Remolino que forman las aguas de un río. Planta acuática de las marismas, notable por sus flores, de color rojo azulado y olorosas. (al revés). 3: Edivuelva una cosa. Eleve una cosa tirando de una cuerda (al revés). 4: Novillo que no pasa de dos años (al revés). Voz latina usada alguna vez en español para despedirse (al revés). 5: Nombre de mujer. 6: Percibe un objeto por medio de los órganos del sentido del tacto. En sentido, trato o comunicación frecuente con algunas personas (al revés). 7: Duena. Trabajo de mallas. 8: Ignorante, torpe, necio. Vitola de los cigarrillos. 9: Olorosos aromáticos.  
VERTICALES  
1: En tauromacuía, estocada en la tabla del cuello del toro, que penetra en el pecho y atraviesa los pulmones. 2: Se une o asocia con otro. En arquitectura, cúpula (al revés). 3: Estado y honor del clérigo. 4: Intersección (al revés). Exaltia. Terminación verbal. 6: Río de Italia. Nombre de consonante. Consonantes. 7: En arquitectura, dícese del arco que en las bóvedas por arriba sube por un lado hasta la mitad del arco diagonal (al revés). 8: Penasco que sobresale en el mar. Poéticamente, de cobre o bronce (al revés). 9: Plantas de las compuestas.

SOLUCION AL ULTIMO CRUCIGRAMA  
Horizontales.—1: Linégrafo. 2: Arpas. 3: Ta. Aire. Ef. 4: Iza. Ne. Ova. 5: Gomia. Alac. 6: Ulla. Grado. 7: IVC. Oa. Sem. 8: Le. Arfa. Se. 9: Aleará. 10: Oidemreini.  
Verticales.—1: Latiguillo. 2: Azolve. 3: Na. Amic. Ad. 4: Era. Ia. Ale. 5: Opina. Orem. 6: Gire. Gafar. 7: arco que en las bóvedas por arriba sube por un lado hasta la mitad del arco diagonal (al revés). 8: Onfacomeil.

LAS NOTICIAS DEL MUNDO EN LAS MAS BELLAS FOTOGRAFIAS  
Lea usted "ARRIBA"